



ГАЗЕТА
ВЕРХОВНОЇ
РАДИ УКРАЇНИ



Влада – Радам!

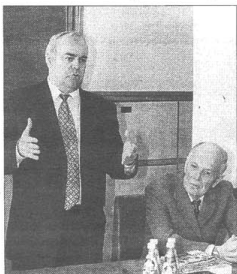
Голос України

№ 92 (2094) ♦ Субота, 22 травня 1999 року ♦ Ціна договірна

Цього тижня

Парламент за невиконання держбюджету-99 поставив «2» Кабінету, прийняв постанову про внесення до порядку денного питання про відповідальність уряду. Схвалив у першому читанні проект Бюджетного кодексу, розроблений членами профільного комітету на чолі з Ю. Тимошенко, та прийняв Закон «Про Національний банк України».

Місце на ринку не випрошують, а виборюють



Як вийти з економічного провалу, в якому опинилася Україна? Чи є альтернатива нинішнім економічним реформам? На ці запитання пробує дати відповідь Національна програма відродження України, проект якої обговорювався вченими-економістами 20 травня на засіданні вченої ради Інституту економіки Національної академії наук. На зустріч з науковцями прибули Голова Верховної Ради Олександр Ткаченко, авторський колектив програми, наукові консультанти. У зацікавленій розмові взяли участь співробітники наукового закладу, Київського економічного університету, Київського університету харчових технологій, Аграрного університету, президент НАН Борис Патон. (Закінчення на 2-й стор.).

Фото Юрія ВЕНГЕРЕША.

Ми єднаємося Тарасовим словом

21 травня у Каневі на Чернечій-Тарасовій горі відкрилося міжнародне Шевченківське літературно-мистецьке свято в «Сім'ї вольній, новій», присвячене 185-річчю з дня народження Великого Кобзаря.

У відкритті свята взяли участь Голова Верховної Ради України О. Ткаченко, Прем'єр-міністр В. Пустовойтенко, віце-прем'єр-міністр В. Смолій, голова Національного банку В. Ющенко, письменники, поети, художники, громадськість Канева, делегації з усіх областей України. У дійстві взяли участь також посланці з Росії, Білорусі, Казахстану, Вірменії, США, Канади, Німеччини — всього з 14 країн світу. Приїхали люди, щоб вквітнити могили видатного сина України.

(Закінчення на 2-й стор.).

У номер

Турбота про спорт і спортсменів

Спортсмен, який думає не про змагання, а про те, де заробити, великих успіхів не досягне. У пересіченого іноземця будь-яка країна часом асоціюється не з державними чиновниками, а насамперед з представниками «народної дипломатії», до яких належать і спортсмени.

Про це говорили на прес-конференції, присвяченій міжнародному турнірові з професіонального боксу, президент Федерації професіонального боксу України Михайло Зав'ялов, народний депутат України Станіслав Сафронів, мер Києва Олександр Омельченко.

Звісно, відсутність коштів — проблема серйозна. Проте знайти гроші можна, було б бажання. За словами Олександра Омельченка, фінансування спортивних закладів столиці є пріоритетом. Вільний час молодь має проводити у спортзалах, а не у підворотнях.

У столиці кожний чемпіон світу з будь-якого виду спорту отримує від міськдержадміністрації квартиру, продовжує Олександр Омельченко. Та й збірним надають неабияку підтримку.

Володимир СТРУТІН.
Під час прес-конференції.
Фото Олександра КЛИМЕНКА.



Продовження теми життя Києва на 4—5 сторінок.

Шановний читачу!

Довіра й підтримка «Голосу України», а 200 тисяч передплатників — найкраще підтвердження, спонукають нас урізноманітнювати спілкування. З другого п'ятниці ми розпочинаємо окремий випуск номера газети на п'ятницю. Всі, хто вже передплатив «Голос України» на весь рік, а також передплатники п'ятничного випуску отримуватимуть газету щоп'ятниці на 24-х сторінках. Тут буде розширена телевізійна програма, матеріали про наше сьогодення в усьому розмаїтті: кримінал, сім'я, охорона здоров'я, юридична консультація. Ми ширше

розповідатимемо про спорт, міжнародні події. Зокрема, друкуватимемо інтерв'ю з першими особами зарубіжних держав. У п'ятничному випуску будуть українські акценти світової історії, сторінка гумору, політика і ще багато чого цікавого.

Отож передплатуйте «Голос України» п'ятничний випуск. Передплатна вартість на 6 місяців — 6 гривень, 3 місяці — 3 гривні, 1 місяць — 1 гривня.

Індекс: український варіант — 35376; російський варіант — 35377.

XX століття:
українські
акценти



8-9

Саддам
Хусейн
має 12
двійників...



12

Яма,
або Як стати
популярним



13

1861 р. Прах Тараса Шевченка перепоховано на Чернечій горі біля Канева.

1917 р. На І Українському Військовому з'їзді в Києві обрано Український Генеральний комітет на чолі з Симеоном Петлюрою.

1919 р. Виступ прем'єр-міністра Речі Посполитої у Варшаві в сеймі з приводу війни з ЗУНР. Рішення сейму про те, що «Східна Галичина мусить творити невіддільну частину Польської держави».

22.05

У номер

✓ Київ

Підходи однакові, враження хороші

Прем'єр-міністр Узбекистану Уткір Султанов зустрівся з першим заступником Голови Верховної Ради України Адамом Мартинюком. Сторони обговорили розвиток двосторонніх відносин і висловилися за поліпшення економічного співробітництва. Адам Мартинюк ознайомив прем'єра з політичною ситуацією в Україні і країні, розповів про проблеми з кримськими татарами. Він також наголосив, що Узбекистан — одна з небагатьох країн, чиї договори було ратифіковано без затримки.

Уткір Султанов зазначив, що між двома країнами є чимало спільних підходів і всі гілки влади України готові до взаєморозуміння і співробітництва. «Ми повеземо звідси дуже хороші враження», — заявив він наприкінці зустрічі.

Коли честь національної демократії вища за партійні амбіції

Партії націонал-демократичної орієнтації продовжують переосереджувати про висунення єдиного кандидата на президентських виборах. Про це заявили на спільній прес-конференції І. Білас (предтедник від КУНУ), Ю. Костенко, І. Удовенко (лідери об'єдн. Руху), А. Матвійченко (екс-голова НДП) та В. Пинзеник (керівник ПРП). Вони не просто виступили «за консолідацію демократичних партій до єдиного кандидата», який захищатиме честь національної демократії, а й готові піти за цим «на необхідні компроміси». Так, як це зробили перед виборами міського голови, відомо, що об'єднані біля спільної підтримки став О. Омельченко.

Кому саме буде доручено «захистити честь», поки ще не названо. Хоча найздобіливіші можуть відвадити це їм. При цьому бажано, щоб «сильний єдиний і прохідний кандидат» також зважився на ризичну крок.

Претендентів стало більше

Центральна виборча комісія продовжила реєстрацію претендентів на кандидата в Президенти України. Цього разу ними стали Євген Марчук, Геннадій Удовенко, Геннадій Балахов, Олександр Ржавський та Юрій Костенко. Також було прийнято постанову про утворення і затвердження 225 територіальних виборчих округів з виборів Президента України та постанову про перелік єдиномісних, що містять конфіденційну інформацію, поширення яких забороняється у випадках, не передбачених законом.

Підписувачі підписки на прес-конференції, голова ЦВК Михайло Рибець повідомив, що з 15 заявлених претендентів на кандидата в Президенти України на сьогодні зареєстровано 12.

✓ Фотофакт

У КСП імені Фрунзе Катеринопільського району Черкаської області, як і торік, роблять ставки на птахівництво.

Керівник підприємства Сергій Крихидько таким чином сподівається поповнити «живими» грошіми казну господарства.

Фото
Галини КВІТКИ.



Зелене світло на кордоні — всім однакове

Парламентська хроніка

Вечір у парламенті виявився напруженим урочинням: з дев'яти розглянутих питань — сім прийнятих рішень. Депутати майже без обговорення схвалили в цілому закон «Про відновити суб'єктів підприємництва» (229 «за»), зміни до законів «Про оренду державного та комунального майна» (240 «за») та «Про страхування» (232 «за»), у першому читанні законопроект про фізичний захист ядерних установок, ядерних матеріалів, радіоактивних відходів, інших джерел іонізуючого випромінювання (252

«за»). А також затвердили положення про участь постійного представника Верховної Ради України у конституційному провадженні. Згідно з

постановою ВР такого представника призначає парламент голосуванням. Постійним представником ВР у Конституційному суді затверджено Анатолія Селіванова. За 227 голосами підтримала постанову, запропоно-

вану профільним комітетом: відхилили урядовий проект закону про внесення змін до Декрету Кабінету «Про єдиний митний тариф України», а проект від комітету прийняти в першому читанні.

Юліана ШЕВЧУК.

Депутати звернулися до європейських колег

Розглядаючи проект закону «Про внесення змін до Закону «Про оподаткування прибутку підприємств» з пропозиціями Президента прохавши з гострого зігнання позицій. Та все ж подалати вето Президента не вдалося. Остаточне вирішення питання перенесено на пізніше.

Депутати прийняли Звернення до парламен-

тів Європи з пропозицією вжити заходів для найшвидшого і мирного врегулювання косовської проблеми.

Останнього сесійного дня тижня вдалося затвердити ще чотири закони: зміни до законів «Про сприяння соціальному становленню та розвитку молоді в Україні», «Про зовнішньоекономічну дія-

Ранкове і денне засідання 21 травня

ність», «Про інвестиційну діяльність» та про здійснення контролю за сплатою збору на обов'язкове державне пенсійне страхування. Не було заперечень і проти проекту засад судово-правової реформи в Україні та постанови щодо правової політики України у сфері захисту прав людини.

Іван ДМИТРЕНКО.

Місце на ринку не випрошують, а виборюють

(Початок на 1-й стор.). — Щоб викувати зворотній діалог, інше зусилля виявляється моральним, — підкреслює у вступному слові Голова Верховної Ради Олександр Ткаченко. Він висловив широкі подяки всім, хто брав участь у розробці програми, яка, за його словами, створювалася на основі вичисленого інтелекту.

Голова парламенту висловив сподівання, що після широкого обговорення програми, обрання Президента і формування нового складу уряду розпочнеться її реалізація. Верховна Рада готова створити для цього відповідні законодавчі положення.

Науковці, які взяли участь в обговоренні, наспереди звернули увагу на роль і місце держави в системі економічних перетворень. Адже, як зауважив професор Київського економічного університету Анатолій Савченко, держава повинна виконувати роль головного конструктора економічної системи». Отже, на його думку, разом з бюджетом потрібно щорічно затверджувати план економічного розвитку.

А доктор економічних наук Валерій Мунтяну переконаний: за рахунок внут-

рішніх резервів, особливо у сфері військово-промислового комплексу. Україна може вийти на передові позиції у світі. Для цього потрібно розвинути вітчизняні інформаційні системи замкненого циклу, які, за його образним висловом, становлять центральну нервову систему будь-якого економічного організму.

Проте, на думку науковців, потрібно кмітливо визначити пріоритети розвитку. Думку учасників засідання узагальнив президент НАН Борис Патон, який запропонував терміново готувати проект на подання до ВР.

На завершення Голова Верховної Ради О. Ткаченко наголосив: ідеться не просто про моделювання чергової програми, а майбутнього України. Він переконаний: ринок може завоювати конкурентоспроможною продукцією, а тому її треба виробляти в себе, а не чекати, доки нас туди завезуть.

За підсумками обговорення вчена рада інституту схвалила програму, розроблену з ініціатииви Олександра Ткаченка, запропонувавши її доопрацювати з урахуванням висловлених зауважень і пропозицій.

Володимир КОРОЛЮК.

Верховної Ради України до парламентів країн світу, Міжпарламентської асамблеї Ради Європи, Парламентської асамблеї ОБСЄ, Міжпарламентської асамблеї СНД щодо негайного припинення бомбардувань у Югославії

Звернення

Верховна Рада України, підтверджуючи свою принципиальну позицію щодо війни в Югославії як неспровокованої агресії, висловлює у заявах Верховної Ради України від 6 жовтня 1998 року, 19 лютого 1999 року, 24 березня 1999 року та в постанові Верховної Ради України від 24 березня 1999 року,

висловлюючи свою глибоку тривогу з приводу того, що агресія НАТО проти Югославії не тільки не сприяла розв'язанню конфлікту в Косово та Метохі, а навпаки, призвела до його поглиблення і розповсюдження на сусідні країни, перетворивши цей конфлікт у загальноюгославську та загальноєвропейську проблему, заважаючи на загрозу

всеевропейської екологічної катастрофи внаслідок ракетно-бомбових ударів НАТО з використанням високоточних ракетних систем, а також речовин та послідовного руйнування та пожеж на нафтопереробних хіміко-фармацевтичних підприємствах Союзної Республіки Югославії, забруднення Дунаю та інших річок регіону.

Беручи до уваги, що за результатами соціологічних опитувань у країнах Європи більшість населення (окрім Великобританії) не підтримує продовження ракетно-бомбових ударів НАТО по Югославії.

враховуючи резолюції Ради Безпечки ООН № 1160, 1199 та 1203, а також Резолюції Парламентської асамблеї Ради Європи № 1403 від 28 квітня 1999 року,

звертається до пар-

ламентів усіх країн світу та міжпарламентських європейських об'єднань із пропозиціями: 1. Терміново використати всі засоби політичного впливу на НАТО з метою якнайшвидшого припинення ракетно-бомбових ударів по території Союзної Республіки Югославії.

2. Закликати, передусім членів Міжпарламентської асамблеї СНД, об'єднати свої зусилля для вжиття рішучих заходів для припинення агресії НАТО через подання економічної, технічної і дипломатичної допомоги Союзній Республіці Югославії.

3. Повернути процес розв'язання етнічних проблем у Косово та Метохії у єдиний, мирний русло.

4. Активізувати свої зусилля з подання до-

моги всім біженцям та жертвам бомбардувань у Югославії. Сприяти мирному поверненню їх до рідних країн, а також забезпеченню прав національних меншин за умов збереження територіальної цілісності та суверенітету Союзної Республіки Югославії.

5. Об'єднати зусилля парламентів Європи для ліквідації наслідків екологічної катастрофи та руйнувань після ракетно-бомбових ударів по Югославії.

Закликаємо парламенти стати консолідованою силою заради мирного розв'язання балканської кризи, припинення війни у Європі та відновлення переговорного процесу як єдиного засобу вирішення цієї болючої проблеми.

м. Київ, 21 травня 1999 року.

Ми єднаємося Тарасовим сповом

під знаком Шевченка. Під знаком Шевченка наш народ повертає собі національну свідомість і гідність. Ідеал поета — Україна без зла. Не було в ній ні краплини національної зарозумілості чи упередженості проти інших народів, і Україну він любив, за Україну стояв, за Україну себе віддавав не тому, що хотів би її підняти над іншими народами, а тому, що хотів бачити її рівною з іншими в смі і світові.

Ми обов'язково побудуємо таку Україну і такий світ, де буде смі велика, нова і де завжди поруч з нами в усіх наших справах і починаннях буде Тарас Григорович Шевченко».

На урочистостях виступили також Прем'єр-міністр України В. Пустовийт, голови Національного банку В. Ющенко, народний депутат і письменник І. Драч та інші.

Лянуло над Тарасовою горою у виконанні велеполотного хору знаменитих Тарасових «Рече та стоїть Дніпр широкій», лягали квіти до найвищої в Україні могили...

Учасники міжнародного свята відвідали також міста, пов'язані з життям і творчістю Великого Кобзаря. Свято на Черкащині триває.

Лілія ТИТАРЕНКО.

Канів.

«Істотного прогресу» не досягнуто

Комітет з контролю за виконанням зобов'язань держав-членів Ради Європи вважає, що Україна не досягла «істотного прогресу» у виконанні зобов'язань, ужитих під час вступу в ПАРЄ. Як повідомив інформаційна служба РЕ, на засіданні комітету в Парижі ухвалено рекомендацію щодо припинення повноважень депутатів українських парламентарів в ПАРЄ.

Принаймні невиконання Україною таких обов'язків: осудження смертної кари, дотримання свободи преси, чітке розмежування повноважень трьох гілок влади, поліпшення реалізації рішень Конституційного Верховного суду, дотримання прав кримських татар (надання їм можливості голосувати на президентських виборах у жовтні), усунення деяких проблем місцевого самоврядування (зокрема, в містах з особливим статусом — Київ та Севастополь), прийняття цивільного і кримінального кодексів, дотримання прав ув'язнених і неприпустимість тортури, полегшення процедури отримання результатів виборів та подання апеляцій тощо.

ЗАТВЕРДЖЕНО
Наказ Міністерства фінансів України
05.05.99 № 121

ДЕКЛАРАЦІЯ
про майно та доходи
кандидата у Президенти України,
отримані у 1998 році

РОЗДІЛ I. Загальні відомості

Ідентифікаційний номер: 1920619234

1.1 Симоненко 1.2 Петро 1.3 Миколайович
(прізвище) (ім'я) (по батькові)

Місце проживання: 1.4 252723 1.5 Київ 1.6 Солом'янський
(поштовий індекс) (область) (район)

1.7 13.5 Україна 1.8 21.0 1.10 50
(населення пункту) (вулиця) (№ буд.) (кварт.) (№ кв.)

Місце роботи: 1.12 200617120 1.13 Верховна Рада України
(код ЄДРПОУ) (назва юридичної організації)

Контактні телефони: 1.14 2997740 1.15 2605360
(робочий) (домашній)

РОЗДІЛ II. Доходи, отримані (нараховані) у джерел в Україні та за її межами

Перелік доходів		Розмір доходу (грн.)
1	2	3
1.1	Загальна сума сукупного доходу, в тому числі:	2906.00 180
1.2	Дівиденди, проценти, ролі	—
1.3	Матеріальна допомога, подарунки, пожертвування	1816
1.4	Прими, виплати	—
1.5	Допомога по безробіттю	—
1.6	Аліменти	—
1.7	Спадщина	—
1.8	Страхові відшкодування	—
1.9	Доход від передачі грошей та іншого майна у позичку (тимчасове користування)	—
1.10	Доход від відчуження майна, зазначеного у розділах IV, V	—
1.11	Авторська винагорода (гонорар)	—
1.12	Доход від підприємницької та незалежної професійної діяльності	—
1.13	Доход від відчуження цінних паперів та корпоративних прав	—
1.14	Заробітна плата та інші доходи, крім зазначених вище	7090.22 180

РОЗДІЛ III. Зобов'язання фінансового характеру, в тому числі за кордоном

Перелік зобов'язань щодо сплати внеску (платіжів)	Кандидат у Президенти України		Членів сім'ї	
	Всього списано (грн.)	у тому числі за кордоном (грн.)	Всього списано (грн.)	у тому числі за кордоном (грн.)
1	2	3	4	5
1. За договороми добровільного страхування	—	—	—	—
2. За договороми на додаткове пенсійне забезпечення	—	—	—	—
3. За договороми позички	—	—	—	—
4. За договороми майну оренди	902.04	—	—	—
5. На утримання майна, зазначеного у розділах IV, V	120	—	—	—

РОЗДІЛ IV. Відомості про нерухоме майно, що знаходиться в приватній власності

Перелік об'єктів	Кандидат у Президенти України	Члени сім'ї
1	2	3
1. Земельні ділянки	—	1000
2. Житловий будинок	—	—
3. Квартира	—	—
4. Садовий (дачовий) будинок	—	—
5. Гараж	21	—
6. Інше нерухоме майно	—	—

РОЗДІЛ V. Відомості про транспортні засоби, що знаходяться в приватній власності

Перелік об'єктів	Кандидат у Президенти України		Члени сім'ї	
	Марка/модель	Об'єм двигуна (см³)	Марка/модель	Об'єм двигуна (см³)
1	2	3	4	5
1. Автомобілі легкові	403-169	1900	—	—
2. Автомобілі вантажні, спеціальні і автобуси	—	—	—	—
3. Мотоцикли	—	—	—	—
4. Трактори	—	—	—	—
5. Водні транспортні засоби	—	—	—	—

РОЗДІЛ VI. Відомості про вклади в банках, цінні папери та інші активи

Перелік об'єктів	Кандидат у Президенти України		Члени сім'ї	
	Всього (грн.)	у тому числі за кордоном (грн.)	Всього (грн.)	у тому числі за кордоном (грн.)
1	2	3	4	5
1. Номінальна вартість придбаних цінних паперів	—	—	—	—
2. Розмір внеску (паїв) до статутних (паївних) фондів підприємств, установ, організацій	—	—	—	—
3. Сума грошових коштів на рахунках у банках та інших фінансово-кредитних установах	—	—	—	—
4. Готівка у національній валюті України	—	—	—	—
5. Готівка у іноземній валюті	—	—	—	—

Правильність зазначених у цій декларації відомостей
стверджую Симоненко 17 травня 1999 р.
(підпис) (дата)

УКРАЇНА
ЦЕНТРАЛЬНА ВИБОРЧА
КОМІСІЯ

ПОСТАНОВА

19 травня 1999 року Київ № 36

Про реєстрацію претендента на кандидата у Президенти України, висунутого Комуністичною партією України 15 травня 1999 року

Розглянувши заяву Комуністичної партії України про реєстрацію претендента на кандидата у Президенти України Симоненка Петра Миколайовича і додані до заяви необхідні для реєстрації документи, що надійшли до Центральної виборчої комісії, та беручи до уваги, що вони відповідають вимогам Закону України «Про вибори Президента України», керуючись статтею 22, частинами першою та другою статті 25 Закону України «Про вибори Президента України», статтями 11, 13 Закону України «Про Центральну виборчу комісію», Центральна виборча комісія постановляє:

1. Зареєструвати претендента на кандидата у Президенти України Симоненка Петра Миколайовича, 1952 року народження, громадянина України, члена Комуністичної партії України, освіта вища, народного депутата України, який проживає в місті Києві, висунутого Комуністичною партією України 15 травня 1999 року.

2. Видати уповноваженій особі Комуністичної партії України Корнієнчу Івану Григоровичу довідку про реєстрацію претендента на кандидата у Президенти України Симоненка Петра Миколайовича та шістьдесять тисяч бланків підписних листів для збирання підписів виборців на підтримку претендента.

3. Постанову опублікувати в газетах «Голос України» і «Урядовий кур'єр» та оприлюднити в інших засобах масової інформації.

Голова центральної виборчої комісії **М. РЯБЕЦЬ.**

УКРАЇНА
ЦЕНТРАЛЬНА ВИБОРЧА
КОМІСІЯ

ПОСТАНОВА

19 травня 1999 року Київ № 36

Про реєстрацію претендента на кандидата у Президенти України, висунутого Соціалістичною партією України 15 травня 1999 року

Розглянувши заяву Соціалістичної партії України про реєстрацію претендента на кандидата у Президенти України Мороза Олександра Олександровича і додані до заяви необхідні для реєстрації документи, що надійшли до Центральної виборчої комісії, та беручи до уваги, що вони відповідають вимогам Закону України «Про вибори Президента України», керуючись статтею 22, частинами першою та другою статті 25 Закону України «Про вибори Президента України», статтями 11, 13 Закону України «Про Центральну виборчу комісію», Центральна виборча комісія постановляє:

1. Зареєструвати претендента на кандидата у Президенти України Мороза Олександра Олександровича, 1944 року народження, громадянина України, члена Соціалістичної партії України, освіта вища, Голову Комітету Верховної Ради України з питань аграрної політики та земельних відносин, який проживає в місті Києві, висунутого Соціалістичною партією України 15 травня 1999 року.

2. Видати уповноваженій особі Соціалістичної партії України Гармаш Галину Федорівну довідку про реєстрацію претендента на кандидата у Президенти України Мороза Олександра Олександровича та шістьдесять тисяч бланків підписних листів для збирання підписів виборців на підтримку претендента.

3. Постанову опублікувати в газетах «Голос України» і «Урядовий кур'єр» та оприлюднити в інших засобах масової інформації.

Голова центральної виборчої комісії **М. РЯБЕЦЬ.**

ЗАТВЕРДЖЕНО
Наказ Міністерства фінансів України
05.05.99 № 121

ДЕКЛАРАЦІЯ
про майно та доходи
кандидата у Президенти України,
отримані у 1998 році

РОЗДІЛ I. Загальні відомості

Ідентифікаційний номер: 16130020729

1.1 Мороз 1.2 Олександр 1.3 Олександрович
(прізвище) (ім'я) (по батькові)

Місце проживання: 1.4 2520027 1.5 Київ 1.6 Солом'янський
(поштовий індекс) (область) (район)

1.7 Київ 1.8 пр. Бородавчий 1.10 4 1.11 53
(населення пункту) (вулиця) (№ буд.) (кварт.) (№ кв.)

Місце роботи: 1.12 200604720 1.13 Верховна Рада України
(код ЄДРПОУ) (назва юридичної організації)

Контактні телефони: 1.14 2977820 1.15 2612636
(робочий) (домашній)

РОЗДІЛ II. Доходи, отримані (нараховані) у джерел в Україні та за її межами

Перелік доходів		Розмір доходу (грн.)
1	2	3
1.1	Загальна сума сукупного доходу, в тому числі:	12193.00
1.2	Дівиденди, проценти, ролі	—
1.3	Матеріальна допомога, подарунки, пожертвування	2044.00
1.4	Прими, виплати	—
1.5	Допомога по безробіттю	—
1.6	Аліменти	—
1.7	Спадщина	—
1.8	Страхові відшкодування	—
1.9	Доход від передачі грошей та іншого майна у позичку (тимчасове користування)	—
1.10	Доход від відчуження майна, зазначеного у розділах III, IV	—
1.11	Авторська винагорода (гонорар)	—
1.12	Доход від підприємницької та незалежної професійної діяльності	—
1.13	Доход від відчуження цінних паперів та корпоративних прав	—
1.14	Заробітна плата та інші доходи, крім зазначених вище	10149.00

РОЗДІЛ III. Відомості про нерухоме майно, що знаходиться в приватній власності

Перелік об'єктів	Загальна площа (м²)
1	2
1. Земельні ділянки	—
2. Житловий будинок	—
3. Квартира	112.6
4. Садовий (дачовий) будинок	—
5. Гараж	—
6. Інше нерухоме майно	—

РОЗДІЛ IV. Відомості про транспортні засоби, що знаходяться в приватній власності

Перелік об'єктів	Марка/модель	Об'єм двигуна (см³)
1	2	3
1. Автомобілі легкові	—	—
2. Автомобілі вантажні, спеціальні і автобуси	—	—
3. Мотоцикли	—	—
4. Трактори	—	—
5. Водні транспортні засоби	—	—

РОЗДІЛ V. Відомості про вклади в банках, цінні папери та інші активи

Перелік об'єктів	Всього (грн.)	у тому числі за кордоном (грн.)
1	2	3
1. Номінальна вартість придбаних цінних паперів	—	—
2. Розмір внеску (паїв) до статутних (паївних) фондів підприємств, установ, організацій	—	—
3. Сума грошових коштів на рахунках у банках та інших фінансово-кредитних установах	—	—
4. Готівка у національній валюті України	—	—
5. Готівка у іноземній валюті	—	—

Правильність зазначених у цій декларації відомостей
стверджую Мороз 15 травня 1999 р.
(підпис) (дата)

Олександр
Омельченко:

Діячын і для столиці

...Здається, ще вчора точилися палкі парламентські передвиборчі герці, під час яких на нас, пересічних громадян, з телекранів, радіоприймачів та газетних шпальт виклопулося стільки всілякого компромату, одвертого бруду і звинувачень, що навіть дивно: що все те скінчилося мирно, як Україну знову сколихнули ті самі прирости — невдовзі президентські вибори. Спішно перешиковують лави партії, поповнюючись новими членами (головні позапартійні кандидатів на тлі дружних хорів майже не чути), навіть загартовані партійні лідери роблять помилки, ховаються, каються, нападують — одне слово, все спочатку. Як і торік, ходять вулицями й під'їздами соціологи з різниці борю, інститутів і товариств, роблять опитування й дивуються з пасивності електорату — себто нас із вами. Шкода, що ніхто з них не додумався зібрати й проаналізувати весь той історичний компромат і взаємні звинувачення, — там відповіді на всі запитання. Бо громадян України, звиклих до того, що нині називається радянською цензурою, яку нерідко можна назвати просто відповідальністю за кожне сказане по радіо, телебаченню чи надруковане в газеті слово, на багато років шокували безкарні бруд, вигадки, одверта «чорнуха» й розгул «жовтого диявола», позбавивши їх виборчої активності. Тож чи

варто дивуватися, якщо на запрошення прийняти і проголосувати люди кажуть: «Не піду, всі вони там однакові...». Прагнучи якнайшвидше доскочити західного, демократичного способу життя, ми, на жаль, узяти там поки що далеко не найкраще.

Кисву й киянам нині найтяжче — їх трясє полівіяна передвиборча лихоманка: окрім глави держави востаннє, за кілька днів належить обрати міського голову — найтіршу особу в місті, від якої залежатиме дуже багато. І ціни на продукти, комунальні послуги, проїзд у транспорті, і рівень безробіття, меню в лікарні, дитубинку чи інтернати для престарілих. Як і нині. І знаємо всі, що тільки в Києві вчасно, день у день, виплачуються пенсії, стипендії, допомоги інвалідам, багатодітним родинам і мамам-одиначкам (навіть на 10 гривень більшої сфери). І радіємо, що впродовж майже трьох років ціни на найпотрібніші продукти харчування найнижчіше, за цукром про гривні 15 копійок ідуть до нас з усіх угод, а безголові татусі й мамусі, погнавшись за примарою збагачення й побувшиши єдиної маестрії — житла, саме в Києві на вокзалі кидають своїх чад — знають, що в київських дитубинках хлопцям це знайома дотестомно ім буде найкраще. Та, нажаль, і насладувавшись провокації і «вирктив» на ад-



Олександр Омельченко вчора вранці в безкоштовне житло сім'ї, яку мають дітей-інвалідів через наслідки Чорнобильської катастрофи

ресу міської влади та її голови Олександр Омельченка, дехто, може, й засумнівався: а чи справді він так дає про столюмі, її мешканців, чи справді не має подвійного дня? Чи, може, вилло маску справжніх намірів? Який він насправді, міський господар, кожний крок якого не zostается непомітним, супроводжу-

хуваний квалюю і відчужено друзів, задрістісто ворогів? І звідки вони, вороги, в смерня — неймовірно, від відстані АЕС до нього зайнятого? Трохи більше року мені доводиться вникати в особливості міського самоврядування, господарства, його проблеми і здобутки, тож гадаю, зможу дещо розповісти.

Голова Верховної Ради
України Олександр ТКАЧЕНКО:

Не міського голову
обирають кияни, а долю

Для себе, своїх дітей та онуків.
І тому не мають права на помилку

Людам нині непросторі зорієнтуватися й обрати навіть депутата, не те що голову столиці. Та за нинішньої несприятливої економічної й політичної ситуації я радий би киянам під час виборів керуватися не політичними мотивами, через які на державних та столичних керівників по радіо, телебаченню і в друкованих пресі вилітається просто-таки непристойна кількість бруду, звинувачень, інсинуацій і провокацій, а влучити свою долю і долю своїх близьких справжньою господарською з великим досвідом саме господарської роботи в майже тримільйонній столиці України (що, поза сумнівами, чудово владається нині голові Київград та міськдержадміністрації Олександрові Омельченку), а не претендувати з самим лише бажанням чи політичними амбіціями. Цього замало. З усіх голів київської влади я запам'ятаю тварю: Бурку, Згурського і Омельченка. Останній зробив для Києва й киян стільки, скільки ніде не зробив жоден керівник. Дав би Бог, щоб такий голова працював у Києві якомога довше.

Цими міркуваннями голова законодавчої влади нашої держави поділився з журналістами під час відвідин Київського госпітально інвалідів Великої Вітчизняної напередодні Дня Перемоги. І додав, що йому імпульс ставлення Олександра Олександровича Омельченка до ветеранів киянців вилітає за всі часи війни — турботливий, шанобливий, снівське. Олександр Михайлович переніс у зв'язку з цим розмову президента Франції Шарля де Голля з одним з керівників Радянського Союзу. На запитання де Голля, скільки в СРСР Героїв Радянського Союзу, той відповів: «Двадцять тисяч». — «А у Франції кожен, хто боровся з фашизмом відкриває чи брав участь у русі Опору — герой», — сказав президент Франції. Усім ветеранам Великої Вітчизняної Олександр Ткаченко побажав такого ставлення до себе, яке мають київські.

Без житла раю не буває

Кожен з нас, озирнувшись назад, серед найбільших гризот назве квартиру, а серед найбільших радощів — жити, коли ордер на окреме житло опинився в руках. Нинішня молодь навряд чи це зрозуміє, бо безкоштовне житло для неї останніми роками стало нездійсненним мрією. Нічого не поробиш — ринкові умови господарювання потребують оплати за будівельні матеріали наперед, а не копійки там. Як і за розробку проектів. Тож і зоставалося молодим сім'ям сподіватися хіба що на спадок — добре, хоч приватизація житла дозволила. До катастрофічної ситуації з житлом у Києві спричинили й невміле господарювання попередньої влади: за 1993–1995 роки за централізованого фінансування у столиці незрозумілим чином допустили падіння обсягів житлового будівництва з 126000 кв. метрів за рік до 41000. Пам'ятаю, як то казку — небувало — і Олександр Олександрович Омельченко, заступивши на пост голови КМДА у серпні 1996-го, довелося добряче посушити мізки, щоб вивести місто з тяжкої ситуації. Добре, що й сам, і двоє заступників — будівельники. Думали, радисили, вивчили шляхи фінансування — про централізоване на той час усі вже забули.

Віднайшли шляхи залучення коштів населення і будівництва житла показувалися. 1996 року спорудили 41000 кв. м житла (це 8000 двокімнатних квартир), 1997-го — 50400 кв. м (9000 квартир), 1998-го — 607000 кв. м (11000 квартир). Нинішнього року планується спорудити 732000 кв. м житла — 15300 квартир.

Учора я показував першого кварталу, так воно й буде. Незважаючи на відсутність фінансування, темпи спорудження житла не спадають, а зростають — із 10000 квартир 1996-го до 13500 — нинішнього року. Коку дають такі квартири? Окрім інвалідів та учасників Великої Вітчизняної війни, «агранців», учасників ліквідації наслідків аварії на Чорнобильській атомній та постраждалих від неї — багатодітних родин, інвалідів загального захворювання. Відносинами родинам, у яких народилися троїлля або дитини (у разі, якщо є потреба в житлі). Жанна Савченко розповідала, що по заміжжі мешкали в батьківській квартирі всі разом — аж восьмеро. Завантажували, здрігали. Коли сказали, що було двоє дітей, — це вже занадто. Чоловік заробляв небагато, про придбання квартири й не мріяли. Коли йти у позововий будинок принесли ордер на чотирікімнатну квартиру, не повірили. І довірилися замість неймовірної тиші доволі розсудливою своїм же пруденьким дитячому у великій квартирі. У ній же й мешкаю зараз — та стов.

Родина де ятнатишнічній Назара Ткачука — мама, тато і старший брат (теж недержаний) мешкала у двокімнатній квартирі, коли він знайшов під гаражами напіважину Катрусю. Разом з братом умовляли маму, щоб дозволила вложити малю, — дельошки мінити й годувати довелося-таки їй. Відтак брати оженилися, дружини подзарували ім по синові, і стало їх у квартирі аж дев'ятеро. Як у рукавичці з казки. Хтосьна, що було б, дали, який про їхню історію не дізнався голова КМДА Олександр Омельченко. Послав їх усіх і вручив Катрусю ордер на трикімнат-

Жанна САВЧЕНКО: «Моїм Віри, Надією і Любов'ю майже по півтора роки, а ордер на чотирікімнатну квартиру на «чудовому запитанні» у зеленому масиві Вітряні Гори, що його мені вручив Олександр Олександрович Омельченко в час позовового будівництва, — досі, як чарівний сон»



ну квартиру. Вона, чомусь надзвичайно схожа й на татуса, й на бабусю, розвивалася незрозумілого напірця й не знала, як її поборкати, не сувар-чинювич, а добра й чуйна людина: бо під жолти пільгові закони родина Ткачуків не підпадала.

Видав ордер на безкоштовне житло Олександр Олександрович напередодні 13-ї річниці Чорнобильської катастрофи — сім'ям, які мають дітей-інвалідів через її наслідки. Чимало серед них вояків на рак шитовидної залози, лейкозів. Вручаючи документ діткам, бажав золотий тяжку подяку й висторі згорювання.

А що робити нинішнім, звичайним сім'ям, котрі не мають дітей? Молодь майже до 29 років може одержати пільговий (тридцятикопійковий) кредит на 30 років і таким чином купити квартиру. Уваляється, як чудово — ні тобді, ні потерпітих внаслідок, анічоті-сінько — вселялися в квартиру поліпшеного планування (інших худолінога компанія «Київміськбуд» не буде) і живи. Якщо сім'я вже має дітину — повертає кредит без відсотків, двоє дітей — на 25 відсотків копійок разом з відсотками менше, троє чи більше — спліначу половину вартості житла без відсотків. Який мені коштує так заправлювати! Торік коштує так заправлювати! Торік 131 см² одержала така квартира, нинішнього року їх буде більше.

Існує ще один пільговий кредит — 50-відсотковий. Не бажано чий багаторік окупиватися безкоштовного житла (та й чий буде воно)? десь сім'ї погоджуються поступово спліначувати половину вартості квартири. Широко залучаючи до будівництва житла кошти населення, міська влада намається якомога дешевіше його — на 95 відсотків фінансує

прокладення інженерно-комунікаційних мереж, повністю — спорудження шкіл, дитсадків, поліклінік і лікарень. Торік завершено давній і всім набридлий договір на Троєщині й відкрито нову сучасну поліклініку — для дорослих на 1000 відвідувачів з денним стаціонаром, трохи раніше — поліклініку для дорослих на Харківському масиві і дитячу — на Троєщині. Нинішнього року договориться на Краснопільській, споруджену й обладнану за найкращими європейськими зразками. Планується завершити й ще один договір — школу місцевих на Троєщині.

Столичні будівельники раді, що мають роботу й заробіток, і старіються. А робити є що. Розпочато реконструкцію так званих «хрущовок» — п'ятиповерхових будинків 60-х років, перетворення їх на престижне й зручне житло. Ця робота вже проводиться по вулицях Тульчинських, Шербакова, Кибальчича і Гацька. На черзі — ще шість будинків на проспекті Возз'єднання, вулицях Гупольова, Запорізької. Реконструються й гуртожитки. Це дає змогу широкую втручати ордер на безкоштовне житло 200 учасникам ліквідації наслідків аварії на Чорнобильській АЕС та іншим пільговикам. Наврядчино відповідалим завданням для будівельників є й виліквіровка забудова центральної частини міста, і реконструкція старих будинків — робота, так би мовити, ювелірна: ні великими країнами не розмахнешся, ні самосидками не розженешся.

Напружена робота керівництва міста з пошуку нетрадиційних шляхів фінансування спорудження житла не марна — прикладі його загалом по державі 1997 року на 4,7, 1998-го — на 9 і за три місяці нинішнього року — на 9,7 відсотку у Києві — зростання на 30 відсотків. Запорукою успіху є й послідовність економічної політики в місті, захист її від усіляких дестабілізуючих чинників — інфляції, політичних сплесків, категорична відмова від авантюризмів і невзначних кроків. Загалом рішучий, часом навіть ризиковий, тут Олександр Олександрович надзвичайно обережний: перш ніж прийняти рішення на довіри робити, радиться з командою, науковцями, звачує всі «за» і «проти». Тому так і робиться...

Дів'ятидцятирічний Назар Ткачук, учасником знайдено в смітті та листі на Березняках, не потрібний рідий мамі новонароджену Катрусю, і гадає не мав, що голова столичної держадміністрації Олександр Омельченко вручить їй такий посіб — трикімнатну квартиру поліпшеного планування



Це світле свято Перемоги...

Для фронтовиків воно — справа всього життя

Радість перемоги над фашистами вони відчули вже після битви під Сталінградом та Москвою — як погнали їх назад. Довго, крок за кроком, ішли до Берліна, до останньої капітуляції фашистської Німеччини. Але й після неї гімнували в околицях Праги й Братислави, добиваючи ворожого з'єднання. Учасників бойових дій «подень меншає» — їх назавжди «аберають роки, рани й недуги». Тому в ставленні до них, тих, хто зупинив найжорстокіший злочин проти людства, відзеркалюється, як ми, чого варті й на що здаті.

Мій співрозмовник — голова Київського комітету інвалідів Великої Вітчизняної війни і Збройних сил Володимир Іванович Удовенко вже 5 років на цій посаді і стверджує, що справжня щира й доцільна турбота про інвалідів-фронтовиків розпочалася з осені 1996-го, коли головою Київської міської держадміністрації став Олександр Олександрович Удовенко. Ні йому самому, ні його заступникові з цих питань Валерію Бідному про

1997 року нагадали йому, що після розпаду СРСР понад 2000 київських фронтовиків-інвалідів позбулися пільг на безкоштовні, слухові апарати, самостійне придбання яких було їм не по кишені. Уже за кілька днів 1000 інвалідів придбали слухові апарати за 160000 гривень, 1998 року — для решти. Щоб не кривдили інвалідів I та II груп загальної захворюваності, голова КМДА виділив ще 85 тисяч на придбання слухових апаратів і ім. Робота ця триває, минулого року їй придбано 1450.

Знаю, що втомлює нас, шановні читачі, цифрами, але вони такі промовисті, що наслідки попрацювати потерпіти й дожити до кінця. 5 грудня 1996 року, коли Олександр Омельченко завітав до Київського госпіталю на відзначення Міжнародного дня інвалідів, йому сказали, що понад 1000 з них хочуть отримувати інвалідні візків і для зовнішнього — вулицями й дворами, і для внутрішнього — у квартирі, госпіталі чи санаторії — перебування. І хоча вони кошту-



печували й ліками за потреби. Вистачило розмови з Валерієм Бідним — і цих фактів було поноше. Скарги на Валерію Григорівну фронтовиків й на те, що колишній міністр охорони здоров'я Андрій Сердюк своїм наказом скоротив кількість пільгових медикamentів із 400 до 100. Порадився той з начальником Головного управління охорони здоров'я Романом Макомасом, підтак розпостригав про все Олександр Олександрович — і мають інвалідів-фронтовиків нині 204 нумування ліків. Зібралися у березні нинішнього року київські інваліди Великої Вітчизняної на звітну конференцію, обговорили проблеми, висловили наболіле. Не завжди держава виконує власні ж закони. Добре, що міська адміністрація не забуває про них — за неповні три роки, відколи її очолює Олександр Омельченко, інвалідів-фронтовиків безкоштовно отримали 177 автомобілів. Виділялися автомобілі й інвалідам-«арганіям». Після здобуття Україною незалежності і до 1996 року інвалідам війни не виділяли жодного пільгового автомобіля. Як по всій країні. З'їхавшись в гості до бойових побратимів з усієї України та кількох країн СНД, тамтешні фронтовики казали: «Ви в Києві живете як у Бога за пазухою... У нас же і пенсії затримують, і допомогти ніяких не дають, і про продуктові набори ми забули, і про квартири, і про автомобілі, слухові апарати й протези».

Житло в Києві завжди було болючою проблемою. Дати про інвалідів те ж саме. Всі ми ці «але» знаємо. Інвалідів-фронтовиків вже кілька житло одержували, та сім'ї збільшувалися й потреба в ньому постоєвала знов. На черзі нині — 3273 інваліди війни. Міська держадміністрація вишукує можливості для виділення їм безкоштовного житла. Торік виділили 47 квартир, позаторік — стільки ж. Для порівняння: 1995 року, коли житлове будівництво велось повним ходом, інвалідам виділили всього 15



квартир. Споруджуються спеціальні будинки для інвалідів — нещодавно симпатичне кошеня впустили до одного такого у Ленінградському районі по вулиці Жмеринській. У Ватутинському подільній уже зааселили, у проекті — ще один. На перших поверхках будинків — аптека, медпункт, пральня, перукарня, майстерні з заготовлення одягу та взуття. Поряд — гаражі.

Знаю, скажете — особливих інвалідів вибрала...

І одразу заперечу: ні. Змісне не писала про турботу про Героїв Радянського Союзу чи генералів. Наші фронтовики всі особливі, всі знайшли такого, хоч романи писали про кожного. Недамра ж рішенням голови Київської міської держадміністрації фінансується видання спогадів Героїв Радянського Союзу й повних кавалерів орденів Слави.

Григорія Денисовича Лантуха признали до війська в перші дні війни з далекою Ігарі, де він працював по закінченні сільськогосподарського технікуму. Довго доля млилувала його, а після прориву блокади

«Нде більше в країні до інвалідів, яких поранило під час війни, коли вони були ще дітьми, не ставляться з такою повагою, як у Києві, — переконаний Іван Овсійович Лошкарєв, Олександр Омельченко — справжній чоловік, який уміє підтримати тих, кому біда, не призначивши при цьому. Я навіть вірив йому прислів'я — шкура, що не надрукує...»



Ленінграда, у боях під Псковом його, як він сам каже, вбили. Привіз ординарське молодого комбата в госпіталь, а йому: «Клади його в море». Як тільки туди, зринувши. Помітили, що живий, поклали в палату для тяжкохворих і чекали, що буде. За 16 днів отямився сліпим, глухим і нерухомим. Зробили кілька тяжких операцій — витягли з голови два сталевих осколки й шість осколків кісточки черепа, з хребта й попере-

ку — 15 сталевих «гостинців». Наді на те, що житиме, не було, довгі місяці в госпіталі тримали для гольтя. Та на загальний подив Григорій одужав, здобув ще й вищу освіту і працював у Києві, в Міністерстві сільського господарства аж до 1993 року. На поліпшення житла не дуже й сподівався, тому вельми шасливий.

Зустріч з інвалідом війни Іваном Овсійовичем Лошкарєвим здивувала мене з першої миті: на грудях не було орденських планок, та й замолодім видавався. Так воно й було. Жила собі в одному з сіл Макарьовського району, що на Київщині, шаслива сім'я — тато, мама й хлопчина 1937 року народження. Почалася Велика Вітчизняна, тато з перших днів пішов на фронт і там накупав головою. Під час тяжких боїв у селі чотирнадцятьох хлопців одірвало ногу. Довгий час його, як і всіх подібних, навіть інвалідом не вважали — наче й не помічали млинів. Облаторований від природи, Іван нікуди, звичайно, вступити не зміг, проте школу закінчив. Майже в 20 років уряд наперест визнав таких, як він, інвалідів загального захворювання, і вдалося зробити першого протеза. Два роки тому, коли спробував зробити нового, з'ясувалося, що коштує він не багато й не мало — 1000 гривень. Добре, що Київська міська держадміністрація забезпечує ними безкоштовно. Загалом життя, можна сказати, вдалося — і на воля хлопцеві вивчився, навіть у «Соцтранспорту» працював. От тільки з житлом не дуже — шийний вік прожив з мамою у однокімнатній квартирі. Вже ні на що й не сподівався, коли нинішнього року раптом вручили ордер на чудову квартиру в спеціальному будинку для інвалідів з порушенням опорно-рухового апарату по вулиці Будиланській. Вдячності й радості нема теж.

Ну, що ще розповісти? Як кваліфікація до актової зали госпіталю інваліди й учасники Великої Вітчизняної, коли туди призивали? Олександр Олександрович? Як довлать кожне його слово? Як розуміють його, коли він розповідає про тяжке воєнне дитинство, окупацію, про радість від зустрічі з батьком, якого за довгі роки війни майже забув? Проте, як боліли батькові фронтові рани й такі забрали до часу в мотилу. І як важливо, щоб немолоді ветерани війни відчували себе потрібними, бажаними й шанованими.

Підготував
Анна КУЛАГА.
Фото Сергія БОЖКА.



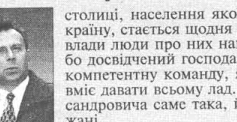
«Як інвалід другої групи Великої Вітчизняної й капітан запасу я вже кілька одержував квартиру в Києві, — каже Григорій Денисович Лантух. — Але час минав, родина збільшувалася і останнім часом усього чотирнадцятьох хлопців було дуже чужиною. Я надзвичайно вдячний Олександрові Олександровичу Удовенку за надану мені квартиру. І взагалі — за турботу про ветеранів війни. Останнім часом у госпіталі в Пуш-Водиці побільшало ліків, стали краще годувати, ремонт роблять. Кожного святого Омельченко нас відвідує, привозить гостинці. Та найголовніше — він нас по-справжньому поважає, запобіж, як з рівними, спілкується. Без киби, знаєте, без заперечень — не секрет, що често так до старих людей не ставляться навіть рідні. Фронтовики дуже поважають його й навіть не уявляють собі мером когось іншого».

Що не доводилося казати дівчі. Завітав уперше голова КМДА до Київського госпіталю інвалідів війни, почув, що його 15 років ніхто не ремонтував, дванадцять поверх через протікання півтори тисячі квадратних метрів даху, який фактично зогнив, став непридатним для використання, на харчування виділялося всього одна гривня 23 копійки, а на медикаменти — гривня 60 копійок й одразу взявся до справи. По раділись із заступниками (у КМДА все вирішується колегіально) і наприкінці 1996-го кошти на ремонт даху виділили. Трохи згодом, на початку 1997-го, ще 1200000 гривень — на капітальний ремонт усього приміщення госпіталю. Тоді ж — ще 236000 гривень на харчування та лікування: відповідно по 2,20 і 2,30 на кожного хворого.

Згадайте ті роки — дорожнечу, звикання до нової грошової одиниці — й забганте, наскільки все це було важливим. Коли перший подив від нечуваної за останні роки уваги у фронтовиків минув, вони заждали й про інші потреби. Володимир Іванович каже, що в успіх не дуже й вірили, але зваяжилися, а на одному з чергових прийомів у голови міської держадміністрації на початку

вали недешеве — по 457 гривень (завважає: тодішня гривня була вдвічі дорожча за нинішню), КМДА зробила термінове замовлення заводів «Арсенал» і одному з кіровоградських підприємств, і вже в першому півріччі безкоштовно візків мали не лише інваліди ВВВ, а й усі київські інваліди з тяжкими порушеннями опорно-рухового апарату. Як тільки тривало «Зіла» торішня інфляція, в Київському госпіталі інвалідів Великої Вітчизняної почалася скрута. На початку нинішнього року адміністрації знов довелося просити дотацію на харчування та лікування хворих. Відмови не було: нині фінансування становить відповідно 4 і 5 гривень. Загалом на цей рік із бюджету міста для госпіталю виділено 3 млиони 800 тисяч гривень, до 40 тисяч з них піду на закуповування для інвалідів першої групи.

Не оминула інвалідів-фронтовиків лиха година й через скорочення медичних працівників: у поліклініках Києва, як і по всій країні, скоротили всіх лікарів-організаторів, котрі знали кожного інваліда — його білі, родину, фінансове становище, тоді, де й коли відпочивати чи лікуватися, й розумно всім розпоряджалися. Самотніші частіше провідували, забез-



Голова Ленінградської райради та райдержадміністрації Сергій Рюмшин:

І чого це всім забалося стати мерами?

Глибоко перекоаний, що не кожен, навіть найбільший і найрозумніший політик, упорасте в районим, не те що зі стількома господарством. Для цього треба мати відповідні освіту й досвід практичної роботи. Бо коли прирве каналізацію, вийдуть з ладу мережі освітлення чи водопостачання, доведеться миттєво ухвалювати рішення, від яких залежатиме не лише економіка району чи міста, а й життя людей. А всіляких колізій у

Справжній чоловік, який уміє підтримати тих, кому біда...

ЗАТВЕРДЖЕНО
Наказ Міністерства фінансів України
05.05.99 № 121

ДЕКЛАРАЦІЯ
про майно та доходи
кандидата у Президенти України,
отримані у 1998 році

РОЗДІЛ I. Загальні відомості

Ідентифікаційний номер: **77997704955**

1. **Ономенко** 1.2 **Василь** 1.3 **Васильович**
(прізвище) (ім'я) (по батькові)

Місце проживання: 1.4 **253075** 1.5 (поштовий індекс) 1.6 (район)

1.7 **м. Київ** 1.8 **Святошинський** 1.9 **4-й** 1.10 (район) 1.11 **76**
(насел. пункт) (вулиця) (№ буд.) (корт.) (№ кв.)

Місце роботи: 1.12 **000000000** 1.13 **Верховна Рада України**
(код ЄДРПОУ) (назва посади/організації)

Контактні телефони: 1.14 **2937760** 1.15 **2937760**
(робочий) (домашній)

РОЗДІЛ II. Доходи, отримані (нараховані) з джерел в Україні та за її межами

1	2	3
Перелік доходів	Розмір доходу (грн.)	
1.1. Загальна сума сукупного доходу, в тому числі:	5780 грн 07 коп.	
1.2. Дивіденди, проценти, роліти	не має	
1.3. Матеріальна допомога, подарунки, пожертвування	не має	
1.4. Прізиви, виплати	не має	
1.5. Допомога по безробіттю	не має	
1.6. Аліменти	не має	
1.7. Спадщина	не має	
1.8. Страхове відшкодування	не має	
1.9. Доход від передачі грошей та іншого майна у позичку (тимчасове користування)	не має	
1.10. Доход від відчуження майна, зазначеного в розділах III, IV	не має	
1.11. Авторська винагорода (гонорар)	не має	
1.12. Доход від підприємницької та незалежної професійної діяльності	не має	
1.13. Доход від відчуження цінних паперів та корпоративних прав	не має	
1.14. Заробітна плата та інші доходи, крім зазначених вище	5780 грн 07 коп.	

РОЗДІЛ III. Відомості про нерухоме майно, що знаходиться в приватній власності

1	2	3
Перелік об'єктів	Загальна площа (м ²)	
1. Земельні ділянки	88 кв м ²	
2. Житловий будинок	не має	
3. Квартира	м. Київ в Святошинському районі, 4-й кв. 76	94 кв. м, приватна власність
4. Садовий (дачний) будинок	не має	
5. Гараж	не має	
6. Інше нерухоме майно	не має	

РОЗДІЛ IV. Відомості про транспортні засоби, що знаходяться в приватній власності

1	2	3	4
Перелік об'єктів	Марка/модель	Об'єм двигуна (см ³)	
1. Автомобілі легкові	не має	не має	
2. Автомобілі вантажні, спеціальні і автобуси	не має	не має	
3. Мотоцикли	не має	не має	
4. Трактори	не має	не має	
5. Водні транспортні засоби	не має	не має	

РОЗДІЛ V. Відомості про вклади в банках, цінні папери та інші активи

1	2	3	4
Перелік об'єктів	Всього (грн.)	У тому числі за кордоном (грн.)	
1. Номінальна вартість придбаних цінних паперів	не має	не має	
2. Розмір внесків (пай) до статутних (паївних) фондів підприємств, установ, організацій	не має	не має	
3. Сума грошових коштів на рахунках у банках та інших фінансово-кредитних установах	не має	не має	
4. Готівка у національній валюті України	не має	не має	
5. Готівка у іноземній валюті	не має	не має	

Правильність зазначених у цій декларації відомостей

стверджую **Ономенко** 16 травня 1999 р.
(підпис) (дата)

УКРАЇНА
ЦЕНТРАЛЬНА ВИБОРЧА
КОМІСІЯ

ПОСТАНОВА

20 травня 1999 року Київ № 39

Про реєстрацію претендента на кандидата у Президенти України, висунутого Українською соціал-демократичною партією 15 травня 1999 року

Розглянувши заяву Української соціал-демократичної партії про реєстрацію претендента на кандидата у Президенти України Онопенка Василя Васильовича і додачі до заяви необхідні для реєстрації документи, що надійшли до Центральної виборчої комісії, та беручи до уваги, що вони відповідають вимогам Закону України «Про вибори Президента України», керуючись статтею 22, частинами першою та другою статті 25 Закону України «Про вибори Президента України», статтями 11, 13 Закону України «Про Центральну виборчу комісію», постановляю:

1. Зареєструвати претендента на кандидата у Президенти України Онопенка Василя Васильовича, 1949 року народження, громадянина України, члена Української соціал-демократичної партії, освіта вища, народного депутата України, який проживає у м. Києві, висунутого Українською соціал-демократичною партією 15 травня 1999 року.

2. Видати уповноваженій особі Української соціал-демократичної партії Андрієнчу Олексію Павловичу довідку про реєстрацію претендента на кандидата у Президенти України Онопенка Василя Васильовича та шістьдесят тисяч бланків підписних листів для збирання підписів виборців на підтримку претендента.

3. Постанову опублікувати в газеті «Голос України» і «Урядовий кур'єр» та оприлюднити в інших засобах масової інформації.

Голова
Центральної і виборчої комісії
М. РЯБЕЦЬ

ПОСТАНОВА

20 травня 1999 року Київ № 40

Про реєстрацію претендента на кандидата у Президенти України, висунутого Прогресивною соціалістичною партією України 15 травня 1999 року

Розглянувши заяву Прогресивної соціалістичної партії України про реєстрацію претендента на кандидата у Президенти України Вітренко Наталію Михайлівну і додачі до заяви необхідні для реєстрації документи, що надійшли до Центральної виборчої комісії, та беручи до уваги, що вони відповідають вимогам Закону України «Про вибори Президента України», керуючись статтею 22, частинами першою та другою статті 25 Закону України «Про вибори Президента України», статтями 11, 13 Закону України «Про Центральну виборчу комісію», постановляю:

1. Зареєструвати претендента на кандидата у Президенти України Вітренко Наталію Михайлівну, 1951 року народження, громадянку України, члена Прогресивної соціалістичної партії України, освіта вища, народного депутата України, яка проживає у м. Києві, висунутою Прогресивною соціалістичною партією України 15 травня 1999 року.

2. Видати уповноваженій особі Прогресивної соціалістичної партії України Марченку Володимирі Романовичу довідку про реєстрацію претендента на кандидата у Президенти України Вітренко Наталію Михайлівну та шістьдесят тисяч бланків підписних листів для збирання підписів виборців на підтримку претендента.

3. Постанову опублікувати в газеті «Голос України» і «Урядовий кур'єр» та оприлюднити в інших засобах масової інформації.

Голова
Центральної виборчої комісії
М. РЯБЕЦЬ

ЗАТВЕРДЖЕНО
Наказ Міністерства фінансів України
05.05.99 № 121

ДЕКЛАРАЦІЯ
про майно та доходи
кандидата у Президенти України,
отримані у 1998 році

РОЗДІЛ I. Загальні відомості

Ідентифікаційний номер: **11999904950**

1.1 **Вітченко** 1.2 **Наталіє** 1.3 **Михайлівна**
(прізвище) (ім'я) (по батькові)

Місце проживання: 1.4 **253075** 1.5 (поштовий індекс) 1.6 (район)

1.7 **Київ** 1.8 **Фрунзівська** 1.9 **37** 1.10 (район) 1.11 **146**
(насел. пункт) (вулиця) (№ буд.) (корт.) (№ кв.)

Місце роботи: 1.12 **000000000** 1.13 **Верховна Рада України**
(код ЄДРПОУ) (назва посади/організації)

Контактні телефони: 1.14 **2937760** 1.15 **4137105**
(робочий) (домашній)

РОЗДІЛ II. Доходи, отримані (нараховані) з джерел в Україні та за її межами

1	2	3
Перелік доходів	Розмір доходу (грн.)	
1.1. Загальна сума сукупного доходу, в тому числі:	9833,44	
1.2. Дивіденди, проценти, роліти	—	
1.3. Матеріальна допомога, подарунки, пожертвування	1816,00	
1.4. Прізиви, виплати	—	
1.5. Допомога по безробіттю	—	
1.6. Аліменти	—	
1.7. Спадщина	—	
1.8. Страхове відшкодування	—	
1.9. Доход від передачі грошей та іншого майна у позичку (тимчасове користування)	—	
1.10. Доход від відчуження майна, зазначеного в розділах III, IV	—	
1.11. Авторська винагорода (гонорар)	—	
1.12. Доход від підприємницької та незалежної професійної діяльності	—	
1.13. Доход від відчуження цінних паперів та корпоративних прав	—	
1.14. Заробітна плата та інші доходи, крім зазначених вище	8017,44	

РОЗДІЛ III. Відомості про нерухоме майно, що знаходиться в приватній власності

1	2	3
Перелік об'єктів	Загальна площа (м ²)	
1. Земельні ділянки	не має	
2. Житловий будинок	не має	
3. Квартира	не має	
4. Садовий (дачний) будинок	не має	
5. Гараж	не має	
6. Інше нерухоме майно	не має	

РОЗДІЛ IV. Відомості про транспортні засоби, що знаходяться в приватній власності

1	2	3	4
Перелік об'єктів	Марка/модель	Об'єм двигуна (см ³)	
1. Автомобілі легкові	не має	—	
2. Автомобілі вантажні, спеціальні і автобуси	не має	—	
3. Мотоцикли	не має	—	
4. Трактори	не має	—	
5. Водні транспортні засоби	не має	—	

РОЗДІЛ V. Відомості про вклади в банках, цінні папери та інші активи

1	2	3	4
Перелік об'єктів	Всього (грн.)	У тому числі за кордоном (грн.)	
1. Номінальна вартість придбаних цінних паперів	не має	не має	
2. Розмір внесків (пай) до статутних (паївних) фондів підприємств, установ, організацій	не має	не має	
3. Сума грошових коштів на рахунках у банках та інших фінансово-кредитних установах	не має	не має	
4. Готівка у національній валюті України	350 грн	не має	
5. Готівка у іноземній валюті	не має	не має	

Правильність зазначених у цій декларації відомостей

стверджую **Вітченко** 17 травня 1999 р.
(підпис) (дата)

Розглянувши заяви...

«Голос України», 22 травня 1999 року. № 92 (2094)

П'ЯТНИЦЯ, 28 травня

УТ-1

06.00 Анонс.
06.05 ТРК «Ера» представляє: «Доброго ранку, Україно!» 06.30, 07.00, 08.00 Норман, прогноза погоди, спорт.
07.10 Гість студії, 07.17 Прес-конференція, 07.25 Музичний фронт, 07.30 Шоу-програма «Чорна перлина».
09.00 Випускний іспит з української мови за курсу середньої школи.
10.00 Погода в Україні та світі.
09.25 Зародки булі.
10.00 Ток-шоу «Же не діти».
10.30 Банк ідей.
11.00 УТН.
11.15 Право.
11.50 Історія Києва. Фільм 5 — «З вогню та в полум'я». Фільм 6 — «Протистояння».
12.10 Заоксит.
12.30 Надвечір'я.
13.00 УТН.
13.15—14.00 Національна академія наук України. Електронна комп'ютерна гра «Всє-всє».
15.00 УТН.
15.05 Православний календар.
15.10 Діловий канал. Фінансовий огляд Казна.
16.00 Веселі старти.
16.30 Заокситер «Дакуня».
17.00 УТН.
17.10 Погода в Україні та світі.
17.20 Шоу-програма «Вогнище дерева».
18.05 Милосердя.
18.30 Саме той.
19.00 Православний календар.
19.15 Право.
19.20 Історія Києва. Фільм 7 — «Неспокійний». Фільм 8 — «Надання і втрачати».
19.30 Аляшань «Основа».
20.00 Вечірня казка.
20.00 УТН. Панорама.
20.10 Футбол-ретро.
20.15 Київські солісти. Частина 2.
21.00 Футбол-ретро.
22.15 Не все так погані у нашому домі...
22.30 Тайфайри гри-36 представляють: грати «Дома» та «ТНМК».
23.35 Погода в Україні та світі.
23.45 ТРК «Ера» представляє: «В нч на суботу» з Оленою Роміною. 00.40 Сериал «Кувалда».

УТ-2

10.00 Телеанонс.
10.05 Людина і закон.
10.35 Худ. фільм «Нагара».
11.00 Закон є закон.
12.10 Худ. телефільм «Червоне болото».
13.10 Відхвилює Біблію.
14.00 Закон є закон.
14.35 Шелляле.
14.45 Закон є закон.
15.20 Банк ідей.
15.40 Закон є закон.

СТУДІЯ «1+1»

07.00 Програма «Сиданок з «1+1»».
08.00 Сериал «Любові та земщині Сансет Бен».
09.00 Сериал «Доктор КХ».
10.00 «1+1» Програми УТ-2.
10.00 ТОН.
10.15 Не всі відомі.
10.20 Сериал «Рані Веверлі Хілл».
10.30 «Імперія кино» представляє. Худ. фільм «Голлівудський детектив».
10.30 ТОН.
10.35 «Імперія кино» представляє. Худ. фільм «Ферріс Б'юллер бере відпочинок».
11.40 Сериал «Тікселоліта поштом».
12.30 Містечко.
13.00 ТОН.
13.15 Телеанонс. Канський фестиваль.
14.00 Нінні кинозал представляє. Худ. фільм «Роман».
14.00 ТОН.

УТ-3

07.00 «Від і до».
08.00 Сериал «Заради кохання».
08.55 Б. Бурда в програмі «Смачно з Оленою».
09.05 Телевізійна патрульна служба. Сигналізація.
09.15 Мультифільм «Пригоди Буратино».
09.25 Дітвентиль-шоу.
10.05 Телевізійний центр моди.
11.30 Сериал «Жінка з ароматом кави».
12.30 На перший погляд.
12.50 Інформаційна програма «Подобрич-ч».
13.00 «Час».
13.05 Інтерспорт.
20.55 Прогноз погоди.
21.05 Худ. фільм «Хити містера Гріфіна».
22.45 Н. Бабкіна у програмі «Жіночі історії».
23.20 Н-кілометр.
23.30 Телевізійна патрульна служба. Сигналізація.
23.40 Кохання з першого погляду.

00.10 Про це... у серіалі «Голод».
00.40 Про це...
01.20 Прогноз погоди.
13.00 Анонс.
13.05 Київський новини.
13.15 Сериал «Стара образа».
13.45 Шиллер представляє.
14.30 Кріпа.
15.00 Автограф. Астрія.
15.05 Естрада.
15.10 Музика.
15.15 1000 мінус.
16.20 Конкурент.
16.30 Телеанонс.
17.00 Сериал «Стара образа».
17.30 За київським часом.

СТБ

07.00 Програма передач.
07.05 Муз. канал.
07.30 «Вікна». Раною.
11.00 Муз. програма «Смислов».
07.50 «Вікна-бізнес».
08.10 Телеанонс.
08.20 Сериал «Сини та коханці».
09.00 Анонс СТБ.
09.05 Сериал «Нано».
10.00 Анонс програм «ВІЗ-ТВ».
10.05 Муз. програма «Безмарний ранок».
11.00 Муз. програма «Світ Нова».
12.00 «Вікна-експрес».
12.05 Сериал «Дні Еллі».
12.10 Муз. програма «1000 і 1 нч».
14.00 Худ. фільм «Тіло в мозик-холі».
15.25 Телеанонс.
15.45 «Вікна». Норман.
16.00 Анонс програм «ВІЗ-ТВ».
16.05 Муз. програма «Зроблено в СНД».
17.00 Муз. програма «1000 і 1 нч».
17.05 Муз. програма «Везернічній хит».
18.00 Сериал «Нано».
19.00 «Вікна-експрес».
19.05 Нінні кино.
19.15 Анонс СТБ.
19.20 «Вікна-експрес».
20.00 Випадковий свідок.
20.30 «Вікна».
20.55 «Вікна-спорт. Прогноз погоди».
21.10 Худ. фільм «Пограбування по-французьки».
23.00 Док. серіал «Найчужіші злочини Ф-Х».
23.30 Опліччю.
00.10 Муз. програма «Світ Нова».

ІСТУ

07.00 «Рокі, Бульварні і їх друзі». Мульти-серіал.
07.25 Візит. Марокко. «2. Мармаріс. «2»
07.50 Новини задушливі (ТК «Гравіс»)
08.00 НБА-Джам.
08.25 Міжнародна пошта.
08.30 Стилі і інтер'єри.
09.00 «Сокілених глибоко». Телеанонс.
09.45 «Еліте Італія». Телеанонс.
10.00 «Альф». Комедійний телесеріал.
10.30 «Еліте Італія». Телеанонс.
11.00 «Зелені гектари». Комедійний телесеріал.
11.30 «Шлигунські пристарі». Комедійний телесеріал.
12.00 Ток-шоу Телетри Магар «Він і Вона».
12.30 «Еліте Італія». Телеанонс.
13.30 Шиллер бо шиллер.
14.00 «Еліте Італія». Телеанонс.
14.10 «Вітражі».
14.30 «Сокілених глибоко». Телеанонс.
15.15 «Негаймоні». Мульти-серіал.
15.45 «Анонсація». Мульти-серіал.
16.30 Міжнародний канал «Територія А».
Хіт-парад.
17.20 «Еліте Італія». Телеанонс.
17.28 21.25, 23.28 Міжнародна пошта.
17.30 «Повітряний вояк». Пригодницький серіал.
18.20 Новини задушливі (ТК «Гравіс»)
18.30 «Нудерська наука». Комедійний телесеріал.
19.00 «Альф». Комедійний телесеріал. Завершення показу.
19.30 «Я хочу трапити тебе за руку». Художній фільм.
21.00 Новини задушливі (ТК «Гравіс»)
22.00 «Бавилон-5». Космічний суперсеріал.
23.00 Тижневий огляд НБА.
23.30 Міжнародний канал «Територія А».
Хіт-парад.
00.30 «Ренегат». Гостросюжетний телесеріал.
01.30 Програма передач на завтра

СУБОТА, 29 травня

УТ-1

07.30 ТРК «Ера» представляє: мультифільм «Хіт-парад «Най... най... най...»».
09.25 Хіт-парад «Най... най... най...»».
09.35 Сеселі старти.
10.05 Сиданок меломана.
10.35 Веселі старти.
11.00 УТН.
11.10 Православний календар.
11.20 Історія Києва. Фільм 9 — «За імперією».
11.50 «Скожджені».
12.30 Док. серіал «Хроніки дикої Африки».
13.05 Національний хіт-парад. Хіт-журнал.

13.25 Розслабляє, ві в ефірі...
13.55 Зародки булі.
14.25 Оранта. Галейний собор Свято-Успенський Почаївської лаври.
15.00 УТН.
15.10 Православний календар.
15.20 Мов справа.
16.00 Доссе.
16.30 «Славськ» пром'єр.
17.00 Погода в Україні та світі.
17.15 Палітра. Художник Є. Лещенко.
17.40 «Київська музика». Вручення театральної премії.
18.30 Понери успіху.
19.00 Погода у світі. Огляд міжнародних подій.
19.35 З концерту фестивалю «Пісенний верісас-98».
20.00 Вечірня казка.
21.00 УТН. Панорама.
21.45 Міжнародний телефестиваль «Море друзів-98».
23.30 Погода в Україні та світі.
23.40 ТРК «Ера» представляє: «Доброго ранку, Україно!» 23.55 Сериал «Шодені».
24.00 «Червоного червонича».
24.05 «Ерадоном». Нінні програма для дорослих. Музика.

УТ-2

10.00 Телеанонс.
10.05 Молодіжний канал.
11.05 Футбол-ретро.
11.20 Закон є закон.
11.25 Клуб-700.
11.55 Док. телефільм «Свята Трійця».
12.15 Закон є закон.
12.20 Музична пошта.
12.50 Закон є закон.
13.30 Закон є закон.
13.35 Парламентський вісник.
14.00 Спортивний канал.

СТУДІЯ «1+1»

07.00 Парк атомобільного періоду.
07.40 Як стати зорію.
08.15 Мульти-серіал «Пригоди Соніка».
08.45 Сериал «Нені Дро».
09.10 Доброго ранку, країно!
09.15—15.00 Програми УТ-2.
15.00 Вікно в Америку.
15.30 Сериал «Вікни майбутнього».
15.45 «Київська музика».
17.40 Як стати зорію.
17.45 «Імперія кино» представляє. Худ. фільм «Лукас».
19.30 ТОН.
19.50 «Імперія кино» представляє. Худ. фільм «Робін Гуд».
21.30 Сериал «Уокер — таксисний рейнджер».
22.30 «Час».
23.00 Нінні кинозал представляє. Худ. фільм «Більше грати близько».

УТ-3

09.00 «Інтер»-анонс.
09.05 Прогноз погоди.
09.10 Дітвора.
09.45 «Умисливця програма «Не час»».
10.00 Раною зоря.
10.25 Раною зоря.
11.00 НЛО.
11.30 Смак.
11.50 Різкий балзам на душу. Ф. Іскан-хан-Клуб.
12.50 Телевізійний центр моди.
13.05 Анонсація серед життя.
13.50 Фільм-казка «Полетіло».
15.10 Спорт-тайм.
15.45 Сериал для дітей «Пригоди Шерлі Холмс». Закінчення серії.
16.15 Міжнародний «ЗБ палу».
16.30 «Догіти версти війни». «Жіночі радощі та печалі».
18.05 «Відомі люди».
18.15 Сериал «Сидіть вудіте ЗНАТОКІ».
18.30 «Справа № 9 «Сидок»».
20.05 Інформаційна програма «Подобрич-ч».
20.45 Прогноз погоди.
21.05 Худ. фільм «Згадай мене».
22.05 А. анкетод, анкетод...
23.20 Нінні свєтс. Худ. фільм «Вамп».
23.25 Прогноз погоди.
КДТРКП
08.00 За київським часом.
08.15 На ранковому прийомі.

СТБ

07.55 Програма передач.
08.00 «Вікна». Раною.
08.15 «Вікна».
08.30 Муз. канал.
08.35 Док. серіал «Мак і Матрі. У світі природи».
09.00 Мульти-серіал «Пігу».
09.10 Сериал «Фрейд».
09.20 Телеанонс.
10.30 Імпреза.
11.00 Худ. фільм «Пограбування по-французьки».
12.00 Телеанонс.
12.05 Анонс програм «ВІЗ-ТВ».
12.10 Хіт-парад «Най... най... най...»».
13.35 Муз. програма «Капіза».
14.00 Муз. програма «1000 і 1 нч».
14.10 Муз. програма «Капіза».
15.00 Худ. фільм «Надчарування».
15.30 Авторська програма В. Молчанова «Пам'ятаю... Люблю...». Е. Колма-новський.

18.00 Вікна в світ.
18.30 Муз. програма «Світ Нова» в суботу.
19.00 Телеанонс.
22.30 Худ. фільм.

ІСТУ

07.00 Разом з Вами. Розважальна програма.
07.50 Погоди від «Пані».
08.10 Документальний вісник «Остання адреса».
08.28 Міжнародна пошта.
08.30 «Економічний вісник».
09.00 «3 х 4». Найкращі домашні відео.
09.25 «Слов'янський базар» представляє.
09.50 «Еліта Італія». Телеанонс.
10.00 Історія Києва. Рік 1999-й.
10.30 Київські мініатори.
11.25 «На всі боки» з Олгою Котличко (Прийма-ТВ).
11.50 «Еліта Італія». Телеанонс.
12.00 Від «Перекрестка» — до успіху!
12.30 «Еліта Італія». Телеанонс.
13.00 «Бавилон-5». Космічний суперсеріал.
14.00 Супербол.
14.30 «НБА-Джам».
15.00 Краші гри НБА.
16.00 Спортивний тижневик.
16.10 «Еліта Італія». Телеанонс.
17.00 Вітражі (Прийма-ТВ).
17.30 «Слов'янський базар» представляє.
18.00 Памі. Стилі життя.
18.30 «Дітвора ангела». Телеанонс.
19.30 «Дітвора ангела».
20.00 Модний час.
20.30 «3 х 4». Найкращі домашні відео.
21.00 Завершення пригод улюблених глядачів Альфа у художньому фільмі «Прості».
21.30 «Міжнародні». Музична програма.
00.00 «Ренегат». Гостросюжетний телесеріал.
01.00 Програма передач на завтра

НЕДІЛЯ, 30 травня

УТ-1

07.30 ТРК «Ера» представляє: мультифільм «Хіт-парад «Най... най... най...»».
08.15 Док. фільм «Гравіс».
09.00 ДЕНЬ СВЯТОЇ ТРИЦІ. Трансляція Святогосподарської Української Православної Церкви з Трапезного храму Свято-Успенської Києво-Печерської лаври.
10.00 ДЕНЬ СВЯТОЇ ТРИЦІ. Трансляція Святогосподарської Української Православної Церкви з Трапезного храму Свято-Успенської Києво-Печерської лаври.
11.00 ДЕНЬ СВЯТОЇ ТРИЦІ. Трансляція Святогосподарської Української Православної Церкви з Трапезного храму Свято-Успенської Києво-Печерської лаври.
12.00 ДЕНЬ СВЯТОЇ ТРИЦІ. Трансляція Святогосподарської Української Православної Церкви з Трапезного храму Свято-Успенської Києво-Печерської лаври.
13.00 Відхвилює Біблію.
13.35 Спів України!
14.00 Сім'яний лікар.
14.35 Мій збавитель.
15.00 УТН.
15.10 Православний календар.
15.20 «Вікно в Європу».
15.50 Мультифільм на замовлення.
16.55 Футбол. Кубок України. Фінал. «Динамо» — «Катанія» (Львів). У перерву.
17.00 Погода в Україні та світі.
19.00 Православний календар.
19.15 Європейський футбол.
20.10 Док. фільм «Місто Архангела Михайла».
20.40 Вечірня казка.
21.00 «Вікно в Європу».
21.55 Худ. телефільм «По-модному».
22.15 Погода в Україні та світі.
23.25 ТРК «Ера» представляє: «Доброго ранку, Україно!»
23.35 Шоу-програма «Вірка Сердючка».
23.40 «Пілісас». або Країна, що пливе.

УТ-2

10.00 Телеанонс.
10.05 Закон є закон.
10.10 Вікриття віса.
10.30 Док. фільм «Кіт. Крізь віки».
10.40 Закон є закон.
10.45 Клуб Суперніки.
11.10 Закон є закон.
11.15 Футбол-ретро.
11.30 Казна.
12.00 Спортивний канал.
13.00 Всеукраїнський огляд народної творчості «Київський перевелос» (Херсонська обл.).

СТУДІЯ «1+1»

07.00 «Імперія кино» представляє. Худ. фільм «Товариш».
08.45 Сериал «Нені Дро».
09.10 Доброго ранку, країно!
09.15—15.00 Програми УТ-2.
15.00 Версію.
15.40 Сериал «Вікни майбутнього».

16.30 Сериал «Пригоди Синдбада».
17.15 «ВІЗ-2000».
17.45 «Імперія кино» представляє. Худ. фільм «3 х 4: Найкращі домашні відео».
19.15 Каламбур.
19.50 «Імперія кино» представляє. Худ. фільм «Розв'язує: у пошуках прибульця».
21.30 Шоу «Містер Біна — поліцейський».
22.10 Сериал «Шлигунські гри».
23.00 «Енциклопедія» — нескретні матеріали.
23.35 «Вікно в Європу» представляє. Худ. фільм «Зелений вогонь кози».

УТ-3

09.00 «Інтер»-анонс.
09.05 Прогноз погоди.
09.10 Прогноз для дітей «Оповідки про казки».
09.30 Прокісний і співай!
10.15 Уїк-енд.
10.45 Док. всі відомі.
11.20 Кароке на майдані.
11.50 Музичний під'їзд.
12.05 Мелорам.
12.35 Паладо... одиссея команди Кусто.
13.25 М. Миколов. Сентиментальна по-дорож на Батьківщині.
13.50 Міжнародна.
14.20 Худ. фільм «Вітристи».
14.40 «Вікно в Європу».
14.40 Худ. фільм «Справжній хлопець».
15.05 Худ. фільм «Гарі і Хендерсон».
15.45 «Вікно в Європу».
16.00 «Вікно в Європу».
16.05 «Вікно в Європу».
16.10 «Вікно в Європу».
16.15 «Вікно в Європу».
16.20 «Вікно в Європу».
16.25 «Вікно в Європу».
16.30 «Вікно в Європу».
16.35 «Вікно в Європу».
16.40 «Вікно в Європу».
16.45 «Вікно в Європу».
16.50 «Вікно в Європу».
16.55 «Вікно в Європу».
17.00 «Вікно в Європу».
17.05 «Вікно в Європу».
17.10 «Вікно в Європу».
17.15 «Вікно в Європу».
17.20 «Вікно в Європу».
17.25 «Вікно в Європу».
17.30 «Вікно в Європу».
17.35 «Вікно в Європу».
17.40 «Вікно в Європу».
17.45 «Вікно в Європу».
17.50 «Вікно в Європу».
17.55 «Вікно в Європу».
18.00 «Вікно в Європу».
18.05 «Вікно в Європу».
18.10 «Вікно в Європу».
18.15 «Вікно в Європу».
18.20 «Вікно в Європу».
18.25 «Вікно в Європу».
18.30 «Вікно в Європу».
18.35 «Вікно в Європу».
18.40 «Вікно в Європу».
18.45 «Вікно в Європу».
18.50 «Вікно в Європу».
18.55 «Вікно в Європу».
19.00 «Вікно в Європу».
19.05 «Вікно в Європу».
19.10 «Вікно в Європу».
19.15 «Вікно в Європу».
19.20 «Вікно в Європу».
19.25 «Вікно в Європу».
19.30 «Вікно в Європу».
19.35 «Вікно в Європу».
19.40 «Вікно в Європу».
19.45 «Вікно в Європу».
19.50 «Вікно в Європу».
19.55 «Вікно в Європу».
20.00 «Вікно в Європу».
20.05 «Вікно в Європу».
20.10 «Вікно в Європу».
20.15 «Вікно в Європу».
20.20 «Вікно в Європу».
20.25 «Вікно в Європу».
20.30 «Вікно в Європу».
20.35 «Вікно в Європу».
20.40 «Вікно в Європу».
20.45 «Вікно в Європу».
20.50 «Вікно в Європу».
20.55 «Вікно в Європу».
21.00 «Вікно в Європу».
21.05 «Вікно в Європу».
21.10 «Вікно в Європу».
21.15 «Вікно в Європу».
21.20 «Вікно в Європу».
21.25 «Вікно в Європу».
21.30 «Вікно в Європу».
21.35 «Вікно в Європу».
21.40 «Вікно в Європу».
21.45 «Вікно в Європу».
21.50 «Вікно в Європу».
21.55 «Вікно в Європу».
22.00 «Вікно в Європу».
22.05 «Вікно в Європу».
22.10 «Вікно в Європу».
22.15 «Вікно в Європу».
22.20 «Вікно в Європу».
22.25 «Вікно в Європу».
22.30 «Вікно в Європу».
22.35 «Вікно в Європу».
22.40 «Вікно в Європу».
22.45 «Вікно в Європу».
22.50 «Вікно в Європу».
22.55 «Вікно в Європу».
23.00 «Вікно в Європу».
23.05 «Вікно в Європу».
23.10 «Вікно в Європу».
23.15 «Вікно в Європу».
23.20 «Вікно в Європу».
23.25 «Вікно в Європу».
23.30 «Вікно в Європу».
23.35 «Вікно в Європу».
23.40 «Вікно в Європу».
23.45 «Вікно в Європу».
23.50 «Вікно в Європу».
23.55 «Вікно в Європу».
24.00 «Вікно в Європу».

КДТРКП

08.00 Док. фільм «Десятична церква».
08.10 Екологічний фільм «Віртуальний озон».
08.30 Неділі зустріли.

СТБ

07.55 Програма передач.
08.05 Дітвора ангела.
08.35 Док. серіал «Мак і Матрі. У світі природи».
09.00 Худ. фільм.
11.00 Сім'яна програма «Невідомі історії барона Монтегана».
11.30 Телеанонс.
12.00 Сериал «Мощар. Життя в музиці». 2 серія.
12.30 Анонс.
13.05 Муз. програма «Біліт-ТВ».
13.25 Муз. програма «Біліт-ТВ».
13.50 Муз. програма «Біліт-ТВ».
14.00 Муз. програма «Біліт-ТВ».
14.20 Муз. програма «Біліт-ТВ».
14.40 Муз. програма «Біліт-ТВ».
14.50 Муз. програма «Біліт-ТВ».
15.00 Муз. програма «Біліт-ТВ».
15.10 Муз. програма «Біліт-ТВ».
15.20 Муз. програма «Біліт-ТВ».
15.30 Муз. програма «Біліт-ТВ».
15.40 Муз. програма «Біліт-ТВ».
15.50 Муз. програма «Біліт-ТВ».
16.00 Муз. програма «Біліт-ТВ».
16.10 Муз. програма «Біліт-ТВ».
16.20 Муз. програма «Біліт-ТВ».
16.30 Муз. програма «Біліт-ТВ».
16.40 Муз. програма «Біліт-ТВ».
16.50 Муз. програма «Біліт-ТВ».
17.00 Муз. програма «Біліт-ТВ».
17.10 Муз. програма «Біліт-ТВ».
17.20 Муз. програма «Біліт-ТВ».
17.30 Муз. програма «Біліт-ТВ».
17.40 Муз. програма «Біліт-ТВ».
17.50 Муз. програма «Біліт-ТВ».
18.00 Муз. програма «Біліт-ТВ».
18.10 Муз. програма «Біліт-ТВ».
18.20 Муз. програма «Біліт-ТВ».
18.30 Муз. програма «Біліт-ТВ».
18.40 Муз. програма «Біліт-ТВ».
18.50 Муз. програма «Біліт-ТВ».
19.00 Муз. програма «Біліт-ТВ».
19.10 Муз. програма «Біліт-ТВ».
19.20 Муз. програма «Біліт-ТВ».
19.30 Муз. програма «Біліт-ТВ».
19.40 Муз. програма «Біліт-ТВ».
19.50 Муз. програма «Біліт-ТВ».
20.00 Муз. програма «Біліт-ТВ».
20.10 Муз. програма «Біліт-ТВ».
20.20 Муз. програма «Біліт-ТВ».
20.30 Муз. програма «Біліт-ТВ».
20.40 Муз. програма «Біліт-ТВ».
20.50 Муз. програма «Біліт-ТВ».
21.00 Муз. програма «Біліт-ТВ».
21.10 Муз. програма «Біліт-ТВ».
21.20 Муз. програма «Біліт-ТВ».
21.30 Муз. програма «Біліт-ТВ».
21.40 Муз. програма «Біліт-ТВ».
21.50 Муз. програма «Біліт-ТВ».
22.00 Муз. програма «Біліт-ТВ».
22.10 Муз. програма «Біліт-ТВ».
22.20 Муз. програма «Біліт-ТВ».
22.30 Муз. програма «Біліт-ТВ».
22.40 Муз. програма «Біліт-ТВ».
22.50 Муз. програма «Біліт-ТВ».
23.00 Муз. програма «Біліт-ТВ».
23.10 Муз. програма «Біліт-ТВ».
23.20 Муз. програма «Біліт-ТВ».
23.30 Муз. програма «Біліт-ТВ».
23.40 Муз. програма «Біліт-ТВ».
23.50 Муз. програма «Біліт-ТВ».
24.00 Муз. програма «Біліт-ТВ».

ІСТУ

07.00 «Міжнародні». Музична програма.
07.05 Це твій день!
07.30 «Рокі, Бульварні і їх друзі». Мульти-серіал.
08.30 «3 х 4». Найкращі домашні відео.
09.25 «Слов'янський базар» представляє.
09.50 «Еліта Італія». Теле



Думки юнака й патріарха



«Спасибі за ваші публікації на теми історії. Я навіть колекціону їх, бо це правдивий літопис вітчизняних подій».

Пенсіонер дев'яностолітнього віку з Херсона Іван Петрович БОНДАРЕНКО.

«Вітаю редакцію зі сміливим і вчасним рішенням започаткувати рубрику «Призма часу». «Голосу України» бракувало, на мій погляд, саме історико-хронологічних та аналітично-історичних сторінок. Радий буду щось читати з історії вітчизняної історії, подані у невимусовному журналістському викладі. Пропоную також свою десятку видатних українців: князь Володимир Великий, Нестор-літописець, князь Волинський і Галицький Роман, Богдан Хмельницький, Іван Мазепа, Григорій Сковорода, Тарас Шевченко, Михайло Грушевський, Леонід Кравчук, В'ячеслав Чорновіл».

Юрій САМСОН, десятикласник.

Київ.

«Не датися на гачок... ідеології»

Щоб уявити сьогодні всю складність ситуації, в яку потрапила українська інтелігенція, особливо творча, в 20-ті роки, досить прочитати трагічну історію сонета поета-неокласика Михайла Драй-Хмара.

У французького поета Стефана Малларме (1842—1898) в циклі «Кілька сонетів» є вірш про лебедя (автор не дав йому назви). Цікаво, що твори цього циклу надихнули не одного митця на створення поезій та картин. Так, белгійсь Л. Фредерік написав живописне полотно «Гірський потік», де є образ лебедя — символу чистоти й краси.

Михайло Драй-Хмара — письменник, науковець, педагог, написав композицію «Лебеді», де є такі рядки:

«О, тріпні п'ятірне нездоланні співач, кризь бурю й сніг примить твій переможний спів, що розбиває лід одчаю і зневіри».

Держайте, лебеді: з неволі, з небутия веде вас у світи ясне сусірів Ліри, де пінить океан кипучого життя».

Твір присвячений товаришам автора — поетам-неокласикам М. Рильському, М. Зерову, П. Филиповичу, О. Бургарду (Ю. Клену).

Літературні критики, настановлені ЦК КП(б) У закляти українську громадськість «не датися на гачок підступної ворожой ідеології», побачили у вірші протест митця проти сталінського наступу на національну культуру.

І даремно М. Драй-Хмара пояснював, що написав сонет, присвячений п'ятьом французьким поетам групи «Абстракт», які побували в СРСР тощо. М. Драй-Хмара, М. Зеров, П. Филипович загинули в



М. Драй-Хмара.



М. Зеров.



П. Филипович.



М. Рильський.



О. Бургард.

сталінських ГУЛАГ. Два інші неокласики — М. Рильський та О. Бургард — зазнали переслідувань. Останній, німець за національністю, скористався можливістю емігрувати на свою історичну батьківщину. М. Рильський почав писати поезії, в яких славив кремлівського диктатора.

Трагічна історія одного сонета

Багатообіцяли зокінчилися «великим»

«Від Сяну до Дону?»

Приступити до розв'язання проблем кордонів, зокрема між РРФСР та УСРР, зрозуміло, стало можливо лише після громадянської війни. Літери і УНР і Української держави через об'єктивні та суб'єктивні причини зупинилися на декларативному проголошенні державних кордонів.

Михайло Грушевський — глава українського парламенту, бачив й швидше як історик. У статті «Якої ми хочемо автономізації і федерації» він визначив кордони України на основі об'єднання українських земель (територій, де переважало етнічне українське населення) Російської держави. Таким чином в УНР планувалося об'єднати Київську, Волинську, Подільську, Херсонську, Катеринославську, Чернігівську, Полтавську, Харківську, Таврійську та Кубанську губернії. М. Грушевський вважав, що до цих територій належить додати українські повіти Вороніжчини, Донщини, Горденської, Мінської, Курської, Чорноморської та Ставропольської губерній та Холмщини.

Адміністративно-територіальний поділ УНР закріплювала Конституція, прийнята 29 квітня 1918 року. УНР складалася з 30 земель.

Крим довго не потрапляв до складу УНР через те, що її соціалістичні лідери-демократи вважали — кримські татари мають самостійно зробити свій вибір: чи залишатися в складі України, чи створювати свою державу.

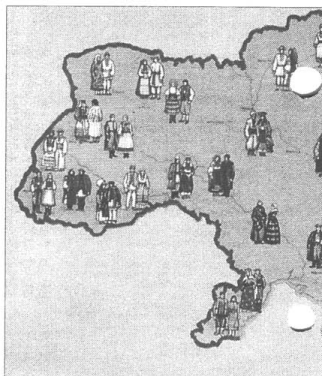
Галичина, Буковина та Закарпаття увійшли до ЗУНР.

Але до реального встановлення кордонів України справа так і не дійшла (науковці визначають площу територій, зайнятих етнічними українцями, у більш як мільйон квадратних кілометрів). Лише давній гімн України стверджує гасло «від Сяну до Дону».

Гетьман П. Скоропадський був рішучий — він бачив східні кордони своєї держави по Дону й Кавказу. Кубань у планах гетьмана мала важливе місце. Настільки важливе, що був розроблений план десантної операції Запорізького корпусу З. Натієва на Тамань з метою приєднання цього краю до України.

Між Києвом та Краснодаром велися переговори. До Києва за рішенням Кубанської Законодавчої Ради 15 травня 1918 року прибула делегація краю. Але переговори виявилися безрезультатними, оскільки їхні учасники не змогли дійти згоди, зокрема щодо майбутнього статусу Кубані. Гетьман наполягав на включенні області до складу України з призначенням туди свого генерал-губернатора. Кубанська сторона висловлювалася лише за федеративні зв'язки з Україною. Проте сторони обмінялися дипломатичними представництвами на рівні посольств. Кубань до того ж отримала військово-технічну допомогу. З Києва було відправлено 76-міліметрові гармати, 21 тисяча гвинтів, 20 кулеметів «Максим», 100 кулеметів «Кольт» і 40 — австрійського зразка, 5 млн. набоїв, 50 тисяч снарядів. Усього надано допомогу на 6 млн. крб.

У другій половині 1918 року ситуація на Кубані та Чорномор'ї складалася на користь України. Фактично були всі умови для антиблогардівського повстання.



Активно діяла на Кубані й гетьманська розвідка. Як рапортував співробітник посольства Української держави в Катеринодарі К. Поливан, зібрано інформацію про настрої політичних кіл, становить місцевого козацтва, інтелігенції, розстановку сил. «Політична кон'юнктура на Кубані, — зазначав К. Поливан, — вимагає від українського посольства одразу ж розпочати якомога ширшу й енергійну працю в справі поширення політичного впливу Української держави в краї».

Гетьманське посольство ставило питання про відкриття на Кубані українського торгового представництва для запобігання поширенню спекуляції, зокрема нафтопродуктами.

Планувалося також зміцнити розвідувальну мережу на Кубані за рахунок організації представництв українських засобів масової інформації, кооперації та поширення товариств «Прогресів».

Падіння гетьманату зруйнувало всі його наміри щодо Кубані. Загинув консул Української держави на Кубані, розвідник полковник Ф. Боржінський — блогвардівські офіцери розстріляли його на станції Волновата.

У цілому гетьман П. Скоропадський зміг об'єднати всі етнічні українські землі (крім Кубані та ЗУНР). Були приєднані 12 повітів Холмщини, Півлішшия та Берестейщини. Крим увійшов до Української держави на правах автономії.

Кубань була і в полі зору Української Народної Республіки часів Директорії. Так, з Кам'яни-Поліської член Директорії А. Макаренко послав в таємному місті до Краснодару Ю. Скутар-Скварського. З фальшивими документами, в тому числі й співробітника Київської ГубНК («чека»), розвідник збирав інформацію про Добровольчу армію, а також вів переговори з крайовою владою про повстання проти блогвардівців. Ю. Скутар-Скварський дістався до окупованого денікінцями Києва, а звідти під виглядом помічника машиніста — до Краснодара. З собою він мав 18 тисяч царської та керенської валюти з тасмичних фондів Директорії. Кубанські лідери песимістично оцінювали перспективи спільної з УНР боротьби проти «білих». Український розвідник успішно виконав своє завдання й повернувся додому.

Таким чином, справу визначен-



ів одержали в спадщину і УСРР. Ці проблеми між ними Х. Раковським, і які йшли до наших

кордоні УСРР визначилися з Польщею договором у жовтні 1920 рр. проліг про Збруч, в відірванні західноукр. від України.

ку резолюція XII з'їзду Про національне питання повною мірою засуджує шовінізм, дещо ла руки урядом республ. поставила питання перодів. Було створено гинів територіальну коіде ла завдання перкордоні між РСФР, УСРР.

лось усе тим, що Україні не повернули її етнічне населення понад 4 в.к, а, навіпаки, до Росії Шаткинська та Таганруги, де переважно більшенство становили українці і які до 1924 року був УСРР.

і Скрипник, спіраючись о в Північно-Кавказькоі живає 3 млн. 100 тисяч а в Центральній-Чорнорайоні (Вороніжчина та — 1 млн. 650 тисяч, видави ці землі УСРР. Він дав, що справедливим ним підліом «пролетариату роз'язує націотання, знищує доревостановлення народностей і російської імперії, що більше становили, між іншимперше саме й поляжхавно-адміністративній сності, необ'єднаності й народностей, ці об-



ставини заважали об'єднанню їх культурних зусиль та ставали на перешкоді їхньому розвитку».

Отже, проблема українських кордонів, переглядати які згідно з Гельсінкськими домовленостями ніхто в Україні не збирається, — це сталінський спадок, і претендентам на лаври (мовляв, все вирішено й саме нами) краще помовчати.

Україна стояла і стоїть на перехресті ідеологій, релігій, цивілізацій

Як зазначив історик-консультант нашого циклу професор Станіслав Кульчицький, 20-ті роки часто називають періодом національно-культурного відродження. І справді, про це навіть йшлося в партійних документах, а Х з'їзд КП(б) У 1928 року рішуче засудив російський великодержавний ухил і вітав розвиток української духовності.

У часи горбачовської перебування в Україні відбулось немало наукових та публічних дискусій щодо закономірності національного відродження в 20-ті роки. Здається, найближче до істини стояв історик Ярослав Дашкевич, котрий твердив, що «українізація» була лише змушеним компромісом сталінізму. Вони не могли зупинити національно-культурний рух в радянських республіках. А коли говорити про Україну, то тут в 20-ті роки не вихуляли хвилі антитирадських повстань, не випалювало голову уряду УСРР Х. Раковський, лемігське розміщення в Україні півтора-мільйонного угруповання Червоної армії (хоча подібна ситуація була і в Середній Азії, на Кавказі, в Сибіру та на Далекому Сході).



Василь
Еллан-Льубчинський

І тут знову треба сказати про закономірність історичних процесів у тому сенсі, що національно-культурне відродження було не результатом відповідної політики комуністичної партії, а продовження національно-визвольної боротьби патріотичних сил, розпочатої за часів УНР та гетьманської Української держави.

Візьмо для прикладу наслідки літературної дискусії в Україні 1925—1928 років — стрижневої події в тодішньому культурному житті.

Наперед скажемо, що сама дискусія — явище унікальне хоча б тому, що свідчить про якісний рівень руху інтелектуального опору російським великодержавникам та сталіністам.

Формально почалося все з темперментної відповіді талановитого прозаїка Миколи Хвильового «Про сатану в боці», або Про графоманів, спекулянтів та інших просвітян» на лист мавоїмодного нині прозаїка Григорія Яковенка. М. Хвильовий зумів побачити в пересічному листі-скарзі початківця агресивну консервативну силу, здатну дискредитувати літературу як мистецтво, й забив на сполох. Не може бути масової культури, переконував опонентів письменник і аргументував свою правоту незаперечними фактами, публікуючи один за одним серію памфлетів,



Літературне об'єднання «Гарт»

тів, актуальність яких не втрачена й сьогодні.

Літературна дискусія в розбудженому культурним відродженням суспільстві швидко набула політичного характеру. Й це зрозуміло. Адже про що йшлося в її підтексті? «Чи проловжувати бути Україні залежною від Москви й залишатися провінцією Росії чи виборювати незалежність і зберегти свою самобутність. Не може бути справжнього соціального визволення без всебічного визволення національного», — ці та інші ідеї М. Хвильового, природно, орієнтували українську культуру на Європу, закликали засвоювати насамперед західний культуротворчий досвід.

26 квітня 1926 року Й. Сталін надіслав до Харкова листа «До тов. Кагановича та інших членів ЦК КП(б) У». У ньому, зокрема, говорилося: «У той час, як західноєвропейській пролетарській класи та їхні комуністичні партії повні симпатії до Москви, до цієї штапелі міжнародного революційного руху та лєнінізму, в той час, коли західноєвропейській пролетаріат із захопленням дивиться на право, що поважає над Москвою, український комуніст Хвильовий не

Націю творять держава і культура, а з психологічного боку — свідомість і воля

має нічого сказати на користь Москви, як тільки закляти українських діячів тікати якомога швидше геть від Москви».

Далі можна й не продовжувати — ви, шановні читачі, й самі здогадалися, за яким сценарієм розвивалися події.

Микола Хвильовий покінчив з собою в травні 1933 року (останньою краплею були побачені ним жалюві картини голоду в українських селах). Решта учасників літературної дискусії (в тому числі й Г. Яковенко) були репресовані й завершили свої суперечки в сибірських ГУЛАГах (зауважимо, що знешчені були й захисники Москви, й ті, хто посмів засумніватися в її лідерстві).

Ще раз запитусмо себе: «Навіщо горіаємо сторінки минулого?» Й відповімо: «А хіба сьогодні не на тому самі перехресті стоїмо? Не ті запитання народжує швидкоплинний рух історії?» Не забуваймо, що українська в об'явленні 20-ті роки завершилася «великим переломом» (1929 року Й. Сталін виступив зі статтю «Рік великого перелому», в якій заявив, що СРСР перебуває на порозі нового етапу свого розвитку»).

А що сказали б італійці?

У 20-ті роки, як, до речі, й нині, в газетних кіосках і столичного Харкова (тоді тут була столиця УСРР), й інших міст України переважали російськомовні газетно-журнальні видання. Надходив і лєнінградський журнал «Жизнь искусства». Але автори його не розуміли, що вони насамперед повинні бути повпердами багатодосвідом культуротворчої діяльності російської преси, а з менторами, такими собі вчителями «меншого брата». Наприклад, їх обурювало, що в Харькове, где спільно все населення отлично понимает русский язык, не существует ни одного хорошего русского театра (за исключением разве мюзикмедии). До речі, російський театр було відкрито, і має він ім'я Олександра Пушкіна.

Але особливо лєнінградців шокувала Одеса, де посміли затримати відкриття відреставрованого театру лише через те, що було рекомендовано почати сезон українською оперою. Гонористі автори «Жизни искусства» саркастично зауважували: «И в конце концов, не все ли равно, пойдет ли «Аида» на русском языке или на украинском (ведь оригинальной оперной литературы на Украине, не в обиду будь сказано, нет), и от того, что «Аида» будет исполняться по-малорусски, она не станет украинской оперой».

Отак, з одного боку, офіційна Москва докладала зусиль, щоб проводити в життя рішення партійних з'їздів та конференцій, що закликали реалізувати плани українізації, а з другого — великодержавники-журналісти гнули свою лінію. Бачте, якщо «Аида» звучит по-російськи, то це вже російська опера. А що сказали б з цього приводу італійці? Що опера «Князь Ігор», виконана на римській сцені, італійська?

А решті-решт, і в Росії, і в Україні немає проблеми мови, але гостро стоїть проблема з культурою та освітою.

Десятиліття на тлі всесвітньої історії

✓ 1921 — голод в Поволжі, Південній Росії та в Україні

✓ 1922 — Рапальський радянсько-німецький договір про встановлення дипломатичних відносин — встановлення фашистської диктатури Беніто Муссоліні в Італії — утворення СРСР

✓ 1923 — утворення соціалістичного Інтернаціоналу

✓ 1924 — II з'їзд Рад. Прийняття Конституції СРСР

✓ 1925 — обрання фельдмаршала Пауля Гінденбурга президентом Німецької республіки — курс на соціалістичну індустріалізацію в СРСР

✓ 1926 — підписання радянсько-німецького договору про нейтралітет і ненапад — державний переворот у Польщі. Встановлення режиму «санаші» («оздоровлення»), спрямованої зокрема на ущемлення прав українців — вступ Німеччини до Ліги Націй

✓ 1927 — розрив Англією дипломатичних відносин з СРСР

✓ 1928 — поразка прихильників «санаші» на виборах до польського сейму

✓ 1929 — здійснення насильницької колективізації сільського господарства в СРСР



З картини В. Чеканюка.

Ведучі рубрики: Віталій АБЛІЦОВ, Віталій ЖЕЖЕРА, Володимир КРАСНОДЕМСЬКИЙ.

Пам'ятник

У лютому ц. р. ми оголосили конкурс учнівських творів «Тарас Шевченко: тема вільна» (листи, сні, фантазії про зустріч із Тарасом). Список переможців опубліковано 27 березня. На жаль, за браком паперу ми не змогли вчасно опублікувати хоч уривки з кращих творів. Робимо це сьогодні, в день перепоховання Поета



Конкурс

Дитячі послання пригломашують несподівано-особистою інтонацією, деякі починаються так: «Здрастуй, Тарасе! Не знаю, чи діжде до тебе мій лист...» Будемо сподіватися, що дійшли — всі! Вітти, очевидно й ось що: чим старші діти, тим зазв'язатіше вони повторюють наші помилки й спілкуються з Шевченком не як з людиною і поетом, а як з певним мітингово-соціальним стереотипом. Так ми їх і чуємо — не думуючи, що подібна наука робить істину плоскою, віддаляє. А завданням конкурсу було передумати особисте наближення до Тараса. Чи не найкраще це вдалося молодшим школярам. Їхній смисловитий і святій безпосередності позазирити не один публіцист. Ось лише п'ятикласник з Дніпропетровська Роман Гармаш: «Как бы я узнал Шевченко среди современных людей? А очень просто: он с усами, на голове лысина, ему лет 35, сидного телосложения, а самое главное — я узнал бы Тараса по его рассуждениям! Сам Тарас засмівся б крізь сльози, обняв Романа і сказав: «Хлопчику мій хороший...»

Закон, теплий для всіх

Спершу зупинимося на листах із соціальним прицілом. Справді, спокійливо легко цитувати Шевченка на будь-якому мітингу! Але саме це веде до певного стереотипу. Тому виділимо лише тих, кому вдалося знайти свіже слово чи несподіваний поворот.

Приміром, дев'ятикласниця з Сімферополя Марія Руденко, побачивши в Шевченку уявний сні, «не одразу змогла зустрітись з ним очима — було соромно за те, що робиться на Україні...»

Назар Кравець (8-й кл., Львівщина): «Чи знаєте ви, Тарасе Григоровичу, наш учителю і пораднику, що я вивчаю у «Голосі України»? Нам треба повернути вивезені наші співвітчизникам капітали — не менші як 10 мільярдів доларів! Це виходить, Тарасе Григоровичу, що половину бюджету розкіркали! Тому звертаю до вас: пошліть натхнення, честі і совісті тим, хто правду зневажав, хто нею торгує, хто забув присягу і зневажав народ. І тоді збудуться ваші слова, і забудеться срамнота година, і оживе добра слава України!»

Роман Рекуха (10-й кл., Чернігівщина) прилетів до Т. Ш. на машині часу, привів паланицю, шоколадку «Корона» і сказав: «Ви знаєте, ми завжди хотіли незалежності, а коли її здобули, то не знаємо, що далі. Живемо отак потіпченку, а можна й краще було б. Та ви не турбуйтеся, нічого, будемо жити, поки є Україна». (Тут у Романа — психологічно точна деталь, якої чомусь нема ні в кого, хто описує свою зустріч з Шевченком: «Зливаючий Тарас сидить не дилюючи й дивиться на мене...»)

Досить поширене місце зустрічі наших юних сучасників з Т. Ш. — базар! Наталя Василішина (6-й кл., Стрий, Львівщина): «Якоюсь мін з братом пішли на Мильнички, так у нас називають ринок. А там ходити між рядами якийсь дідусь (схоже — Шевченко), приглядається до товару й просять: «А дайте мені оту чорну пляшечку! Йому кажуть: «То дорога горілка «Тарас», а коштує вона всю вашу пенсію!» Дід обрався — і за те, що дорого, і що його ім'я там написано — не по-нашому...»

Максим Кукало (8-й кл., Тернопільщина) описує величезне сучасне торговлище (це — сон), з неба звисає вірші Шевченка, ніхто на те не зважає, але раптом з базарного натовпу вискакує чоловічок, задирає голову до неба й кричить тонким голосом: «Не вчи нас! Не вчи! Досить уже! Набридли! Самі дамо собі раду! Бо у нас незалежність!» — і гордо показує рукою долучку себе, а по площі вітер ганяє пластиківі пляшки й пакети...

Володимир Пришляк (8-й кл., Тернопільщина): «Будь холодно, ми йшли з Тарасом по ринку, я розповідав, що мама-вчителька отримувє зарплату раз на рік, а сам я зі своїми п'ятірками нікому в цій державі не потрібен, але дошкі скінчаться, зійде сонце, і ми ще приймемо такий закон, щоб усім було тепло...»

Шевченко-президент

Старшокласник з Чернігівщини (с. Дягова) Тимур Павленко уявив, що сидить він удома, аж тут прийшов Тарас Шевченко збирати підписи за своє президентство. Далі йде діалог, де слова Шевченка лиш утагуються: «Заходьте, Тарасе Григоровичу! А чому ж я вас не знаю? В школі вивчаємо вас! Та ні, батьки на роботі. Хоч зарплати не отримують, але ходять. А ви у президенти хочете? Ну, слава Богу! Хоч один президент буде нормальним. То не біда, що у вас грошей нема. Вас і так оберуть... Можє, перекусяте? Ось картопелька в мундирі, любіше. Ну, любіше. Жаль, звичайно...» Ізв'язнувши те президентство, Тарас Григоровичу? Зараз ми вас любимо, а тоді? Тим більше, що ви грошей у вас нема. Ох, і вас півдемо, і самим сором буде... Ви вже вибачайте, що безумний вусатому радить, але в ді широго серця. Ага, прощайте. Батькам обов'язково передам. Щастя вам, Тарасе Григоровичу...»

Яна Садова (Рубіжне, Луганщина) прямо запитала Т. Ш. як Президента: «Чому ви допустили розвал в освіті, чому учні поділені на бідних і багатих?» Він відповів по-президентському просто: «В силу того, що я тільки оце вступив у свої повноваження, я не в

силах охопити всі проблеми. Але освіта у мене на першому плані. Я домагатимусь також, щоб навчання було безплатним!»

Куди там Аллі Пугачовій...

Немарно сказано, що дітям відкрите Царство Боже. Найвінший погляд на генія в усякому разі веселіший за деякі дисертації: «Ми виїхали в садок вишневий коло хати і Тарас почав співати. Як він гарно співав, куди там тій Аллі Пугачовій...»

Перед нами лист Валі Данилейко, п'ятикласниці з Чернігівщини: «Привіт! Ось моя вигадана історія. Одного разу дівчинка 12 років пішла на прогулянку і заблукала. Вона йшла довго дрімучим лісом, а потім заплакала. Цей плач почув якийсь чоловік, що збиралася лікарські квіти. «Що з тобою?» — запитав він. «Я заблукала!» — «А звідки ти?» — «З Переволочини!» — «Ходимо, одведе тебе!» — «Дякую. А як вас звати?» — «Тарас Шевченко. А тебе?» — «Мене звати Валія». Вони йшли півгодини. Валія сказала: «Вечоріє, ми не встигнемо». Незабаром настала ніч. Вони побачили велани якісь вогники. Але то було не село, а вовки. «А-у-у-у!» — почулося від лісу. «Ось і прийшла смерть!» — подумала дівчинка, а Тарас сказав: «Треба якось їх перелаяти!» Він скинув светр, підпавши його і пішов на вовків. Вовки втекли. А у Валі дома панувало горе. Її мама плакала й страждала, їй у голову лізли погані думки. «Донечко, донечко! Можє, тебе вовки з'їли?» Вся родина сіла в машину й поїхала шукати Валю. Вони йшли лісом і вихали на галявину, де колись перебували Т. Г. Шевченко і Данилейко В. О., а потім виїхали на їхній сні. Валія побачила свою родину й кинулася до мамі: «Мамко! Я думала, більше тебе не побачу!» Вона поцілувала маму, тата, бабусю й братика. «А хто цей чоловік?» — «Це Тарас Шевченко. Він мене врятував». — «Вам, мабуть, ніде зупинитися?» — спитала мама. «Та ніде!» — «Живіть у нас!» — запропонував тато. «Я не можу!» — «Чому? Ви ж урятували нашу донечку!» — «Ну, добре!» Повернувшись додому, Валія і Тарас розповіли про свої пригоди за вечером. Усім сподобалося, а найбільше Валіччичу. Він просив розповідати ще й ще. А їм це подобалося — розповідати про свій героїзм».

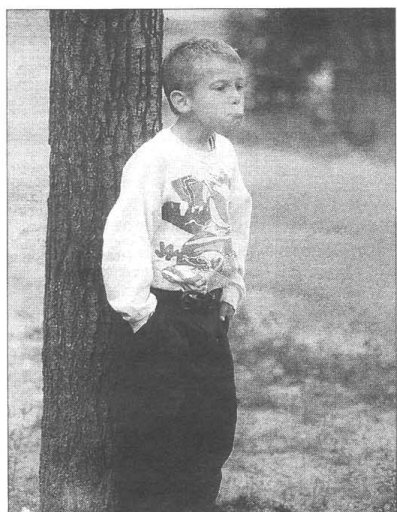
Коментувати? Ми отримали ще одного листа з Переволочини — теж дуже цікавого і теж від п'ятикласниці, Юлі Марегі. Що за п'ятикласниця у тій Переволочині!

А ось простодушна фантазія Маріїки Зізявої (6-й кл., с. Краснілівка на Волині). Маріяка взяла букет вербових котиків і пішла привітати Т. Ш. з днем народження. Але не застала вломи: сказали, що він пішов кататися на лижах. А як його знайти? Он хтось іде з лижками, але Шевченко має бути з бородюю, а цей — без. А в парку стільки лижників, що аж голова паморочиться. Бачить — стоїть чоловік і дивиться на вершину дерева. «Добридень!» — каже вона. — «А що ви там побачили?» — «На блочку дивлюся!» Це був Шевченко. Ой, каже Маріяка, я хочу з вами поговорити! А він: «Куди шові, важливе, то ходімо додому, бо я трохи змерз!» До речі, а звідки він все мене знає?» — «Та як же вас не знати! Ви ж гордість України!» Вдома, за чаєм, вони бесідували з Т. Ш. про його творчість.

Повернення домівки

Цікаво, що діти ніби повертають Тарасові затишок доми, якого у поета ніколи не було.

Ось уривок з листа Андрія Шпакова (6-й кл., Костянтинівка на Донецьчині). «Вечір, надворі йде сніг, я читаю «Кобзар». Чую — хтось прийшов. «Дідусю Миколо, це ти?» — але бачу чоловіка з того портрета, що в книжці. Мовчию. Бачу посмішку з-під вусів. Починаю розповідати про себе, про татка, якому три роки не платять зарплати, а у нього, здорового чоловіка, опускаються руки. Про маму, що годує нас і все таке ж. Я говорю, а він — ні слова. Я кажу, що скоро весна, що знову татко буде ремонтувати квартиру, щоб було де посидіти бабусям, а мама буде копати квітники під вікнами. А на дачі ми посадили вишневий садок, і він цього року завітє...»



Повертаючи Дім Тарасові, вони ніби будують свій власний дім. Оля Сушкова (8-й кл., Луцьк): «Коли ми жили у бабусі Насті і дідуся Бориса, там на стіні завжди висів портрет Т. Ш. У нас із сестрою є ціла бібліотека про Шевченка. Книжки приносять дід Саво, якого з нами вже нема. Коли читаю ті книжки, завжди згадую діда Саву». Ганна Демчук з Києва: «Шевченко нагадує мені мого праддуса Анатолія. У нього теж була лысина на півголови, бо він робив подія тяжку селянську роботу і спливав гарячим потом. Мені часто сняться сні, в яких є село і моя бабуса в темні сні. Вона живе в Обухівському районі, я до неї часто їжджу, допомагаю їй усе робити. Отак я шукаю в сніті свого Шевченка і тому стараюся робити тільки добро».

А Наталя Бузніцька (11-й кл., Черкаси) цитує листа праддуса, Максима Лаврентійовича Бузніцького, своєму синові (Наталіному дідусеві) Петру: «Здрастуй, синок! Наша частина на перетворенні в місті Горькому. За кілька днів на фронт. Ти знаєш, що ім'я Горького пов'язане з Каневом, він був там. А дід мене, сину, Канів і Тарас дуже дорогі. І не лише тому, що ми звідти родом, — Шевченко вчив нас ніколи й ні перед ким не ставати на коліна. Клянися, сину, всім рідним. Як будеш на Тарасовій горі, вклонися і йому від мене». Наталя пише: це був останній лист, у боях за Приблутку прадд протав безвісти. Але його портрет у нас — поруч з портретом Тараса.

Тарас і калінове морозиво

Є листи без нарочитості, автори питають і пропонують саме те, що їм цікаво, й не соромляться бути собою. Як, приміром, Ісаченко Віка (8-й кл., Суходольськ, Луганщина): «Здрастуй, Тарас! Поздоровляю тебе з днем народження, желаю счастья и здоровья на благо нашей родины Украины... Давно хочу спросить, почему ты не писал из Петербурга Оксане Коваленко? Ведь в момент вашей разлуки она больше тебя понимала, что значил твой отъезд для нас обоих. А ты не прислал ни одного письма. Почему? Оксана этого понять не смогла — а не только потому, что была мене грамотная, чем ты...»

Або Білна Аня (6-й кл., Чернігів): «Думаю, что в нынешней жизни сочетать работу и учебу Тарасу было бы сложно, ведь он сирота и помочь ему материально некому. А я ведь тоже сирота, живу у дедушки с бабушкой. Если Тарасу трудно с английским, то я учусь в английском классе на 4-5, и всегда помогла бы».

Галина Крайнічук (Хмельниччина) та Сергій Мізак (Харківщина) вважають, що талант поета Шевченка сьогодні ожив у таланті футболіста Шевченка.

Шестикласник Сашко Періковський з Северодонецька надіслав нам не листа, а цілого учнівського зошита! Судачи з написаного там, Шевченко мешкає в Северодонецьку майже постійно. Вони з Сашком ласують каліновим (!) морозивом і роздумують про серйозні речі: «В нашому городе на востоке Украины почти не слышно украинской речи. Даже на уроках украинского языка больше говорим по-русски. Но мы граждане своей страны и нашему поколению сушедно изменить такое отношение к нашей культуре».

Звісно, спроба наблизитися до Т. Ш. вимагає фан-

A black and white photograph showing a statue of a person in a long coat, possibly a historical figure, standing in a city square. In the foreground, a traffic light pole is visible, with a pedestrian crossing signal showing a white walking figure. The background shows a large building with a balcony and a flagpole.

«Голос України», 22 травня 1999 року. № 92 (2094)

Хто найкраща за всіх у світі?



Відповідь на це запитання незабаром буде відома. А поки що наша красуня Жанна Піхуля разом зі своїми подругами-суперниціями готується до фіналу конкурсу «Міс Всесвіт», який відбудеться 26 травня у Тринідаді.

На фото АП: «Міс Уругвай» Вероніка Гонсалес, «Міс Португалії» Маріса Ферейра, «Міс Україна» Жанна Піхуля і «Міс Росія» Олександра Петрова. Можливо, хтось із цієї прекрасної четвірки отримає корону «Міс Всесвіт». Хотілося б, щоб вона дісталася Жанні!

Саддам Хусейн має 12 двійників та бункер із запасами продовольства на цілий рік

Головною резиденцією іракського президента Саддама Хусейна служить нині підземний палац в одному з передмість Багдада, спроектований 18 років тому фахівцями з колишньої НДР. Про це газеті «Аш-Шарк аль-Аусат» заявило «об'єднане джерело». Зі слів особи, яка зажадала залишитися невідомою, «президентський об'єкт» площею більш як 1800 квадратних метрів розміщено на глибині 12–15 метрів.

Східнонімецькі проєктувальники, котрі спеці-

алізуються на будівництві підземних споруд, так і не побачили наслідків своєї інженерної думки. Річ у тім, що палац зводили за їхніми кресленнями іракські виконавчі і робітники. Але навіть їх привозили на підземний будмайданчик із зв'язаними очима.

«Сховище сховищ» обладнане цілком автономною системою життєзабезпечення, яка дає змогу Саддаму Хусейну, члену його родини та особам із найближчого оточення як мінімум протя-

гом року мешкати у цьому «супербункері».

Спроба фізичної ліквідації іракського лідера, навіть якщо таку хтось організує, має дуже незначні шанси на успіх. Охорону «хазіна» забезпечують близько 15 тисяч співробітників спецслужб, які входять до штату республіканської гвардії.

У розпорядженні Саддама 12 двійників, які постійно перебувають у «бойовій готовності» для появи, у разі необхідності, «на людях».

Шоправда, американці вираховували з допомогою комп'ютерної технології невеликий «прокол» одного з двійників Хусейна. У «президентському виступі» по іракському телебаченню незлозі після операції «Лісиця в пустелі» було задіяно одного з них. Фахівці визначили, що його губи не встигали за реальною промовою президента, яку заздалегідь записали на магнітну плівку.

За матеріалами зарубіжної преси.

Осінній тест на демократичність

Міжнародні організації вважають, що всі проведені доки вибори в Україні загальною були чесними, і сподіваються, що надалі це стане традицією.

Чимало американських, канадських та європейських організацій готові допомогти Україні у проведенні демократичних президентських виборів восени, зазначалося на недавній прес-конференції цих організацій. Допомога стосуватиметься неупередженого висвітлення передвиборної кампанії в ЗМІ, навчальних програм для виборців, справедливого розв'язання скарг та розгляду апеляцій після голосування.

Міжнародні організації також спрямовуватимуть до 31 жовтня своїх спостерігачів в Україну. Зокрема, від ОБСЄ їх буде не менше, ніж під час парламентських виборів, тобто 250 осіб, повідомив заступник голови місії ОБСЄ в Україні Саймон Батт.

Україна поки що залишається єдиною державою в СНД, де безболісно відбулася зміна президента. Позитивний імідж країни, який сформувався на основі такого факту, не зможі похитнути навіть порушення під час останніх парламентських виборів. Зарубіжні організації вірять, що Україна прагнути-ме й надалі підтримувати свою добру репутацію — вона повинна здати 31 жовтня свій тест на демократичність. Хоч такий оптимізм міжнародної спільноти поділяють не так багато українців, переконаних, що обирає не той, хто голосує, а той, хто підраховує.

Восени на зарубіжних спостерігачів, звісно, звачають. Але що станеться, коли вони визнають вибори в Україні нечесними? Такі вже відбулися останнім часом в Казахстані та Азербайджані, де кандидати в президенти не мали рівних можливостей для агітації. Член ОБСЄ Україна привітав Нурсултана Назарбаєва з перемогою на виборах, які ОБСЄ визнала нечесними. (Немає нічого неможливого для країни пострадянської демократії!) Але США та Європа також не припинили свого діалогу з казахстанським і азербайджанським президентами.

Канадський посол Дерек Фрейзер, шоправда, наголосив, що Казахстан і Азербайджан не є членами Ради Європи і не прагнуть до Європейського союзу, як Україна.

Мимовільно спадає на думку ще одна розбіжність: Україна, на відміну від всіх «колет по СНД», не має так багато нафти, аби дозволити собі розкіш недемократичних виборів.

Надія БЕДРИЧУК.

З тюрбаном, але без громадянства

Депутата від екстремістської партії добровичності (ПД) Мерве Кавакчі, скандально відому у зв'язку з нещодавньою погрозою в турецькому парламенті до мусульманських хусейн «тюрбан», позбавлено громадянства Туреччини. Так вирішив турецький уряд, чию ухвалу затвердив президент Сулейман Демірель.

«Агент-провокатор, який діє за вказівкою зовнішніх сил», як назвав Кавакчі турецький лідер, тепер опинився на правах іноземного туриста, котрий перебуває в Туреччині. Йі позбавили депутатського мандата і вона

постане перед судом державної безпеки, який порушив щодо ісламистки кримінальну справу в зв'язку з порушенням чинних у світі Туреччини законів. Вони, як відомо, забороняють носіння тюрбана в установах.

Інкримінують «агентів-провокаторів» і зв'язки з радикальними фундаменталістськими угрупованнями за кордоном, зокрема з ХАМАС.

А приводом для позбавлення Кавакчі громадянства стало її... американське підданство. З'ясується, у безрезультаті, через 10 днів по тому, як вона оформила свою участь у виборах до парламенту, Кавакчі отримала

американське громадянство — але не повідомила про це до Центрвирборкомом. А за турецькими законами особа, яка є громадянською іншою державою, не може бути обраною до парламенту.

Позбавленням Кавакчі громадянства репрезентовану нею партію було відправлено, обрано кажучи, в нокаут. Генеральний прокурор Туреччини

Вурал Саваш порушив справу про розпуск ПД, звинувативши її в перетворенні на «вогне-нищі антигосподарські дії» нехтуванні основоположними засадами конституції про державний устрій країни. На думку багатьох аналітиків, ПД в світлі того, що сталося, напевне очікує доладу перепідписи — Партія громадянства, яку заборонено в січні минулого року.

Не озброєний і не дуже небезпечний

ЛЮДИ ПОДІІ



Новому кабінету міністрів Росії, схоже, доведеться несподібно. Адже прем'єр Степанів дипломатичні церемонії а-ля Примакос розводити не збирається. Он як хвацько він вишикував депутатів Держдуми, а коли домігся від них бажаного результату, віддав наказ: «Усім, хто голосував за мене, можна опустити руки і відійти від стін!». Тим, хто вирішив про всяк випадок ще трошки постояти з піднятими руками, новоспечений глава уряду лагідно нагадав: «Я — не Піночет, мого прізвище — Степанів».

Жінка — вона і в Індії жінка



Соня Ганді, намалювавши цятку на лобі і влягнувши сари, не переконала індусів, що вона не іноземка. Знаменита сім'я і все життя, проведене на берегах Гангу, — взагалі не аргумент. Плести складні політичні інтриги в Індії гідні лише чистокровних уродженців країни. Такий суворий вирок доконав голову Індійського національного конгресу (І), італійку за походженням. «Заїзна леді» Соня згадала, що у неї є не лише «Іята графа», а й статі: жінка втомилася боротися за посаду прем'єра й вирішила піти у відставку. Ось до чого доводить іноземних жінок захист вітчизняного виробника в Індії.

Головне, щоб костюмчик сидів



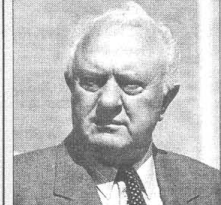
Генсек НАТО Хав'єр Солана черговий, 121-й, раз похвалив Україну за її спробу мирного врегулювання косовського конфлікту і в 131-й нагадав про те, що головне — домогтися від Мілошевича виконання шести вимог альянсу. Для досягнення цієї мети всі засоби хороші. Навіть митровироти. Це дуже нагадує стару байку про авторитетомисловця Генрі Форда, який казав своїм партнерам: «Колір для автомобіля може-те вибрати будь-який. Аби лише він був чорний».

Остання надія Камдессо



Досі Білорусь ще не підвівні вітчизняний верстат, що друкує гроші. Вона залишається єдиною країною СНД, що не отримала за останні три роки жодного кредиту МВФ. Отож білоруси сміливо дивляться в очі доброгоного Камдессо: нічого нам від тебе не треба. А співчутивши дядечкам з місії МВФ віце-прем'єр Білорусі Василь Долгалев так і заявив: «Специфіка економічного розвитку країни така, що Мінськ не може взяти за зразок нічий приклад». Але водночас і заспокоїв: це не все втрачено. Справді, адже верстат — залізниця, може й зламатися. Тоді білоруси попросять у МВФ... новий верстат.

Висоту заявляє парламент



Досягнення українського легкователі Сергія Бубки тьмяніють перед упевненістю в силах Союзу громадян Грузії. На одному із засідань бюро парламенту стався конфлікт: опозиція закликала підняти планку виборного бар'єра для партій, які беруть участь у парламентських виборах, до 7 відсотків. Це спричинило негативну реакцію глави парламенту, який є прибічником зниження бар'єра до трьох відсотків. Втім президент Грузії заявив: парламентові вирішувати, якщо має бути висота бар'єра, а керуваний ним Союз громадян спроможеться подолати будь-яку планку — чи то 5 відсотків голосів виборців, чи то 15. Шоправда, не утворюючи із жердиною чи без жердиною.

Жарт номера



Мал. Сергія ТЕРЕЩЕНКА.

Яма, або Як стати популярним

Антоній Герасимович, відомий, як про нього кажуть, за стан доріг у майбутнє, вкочив у яму. Як він удивився туди потрапити, залишається дивуватися. Хай би не знав про цю вилупу посеред дороги, а то ж вона йому в печинці в'їлася. Замостити її якийсь не випало. Та й сама дорога була не головною... така собі, звичайнісінька дорога. А ось, бач, усковив.

Біль ями, як і слід було чекати, почали збиратися співбуржачі. Цікаві люди, їм, виявляється, і пошпашити більше нема куди. Незабаром до місця події було не дістатися. Передні стримували задні, задні натискували.

— Стусан з пом'язи присутніх є? — почувся за ями.
— Є! Є! — загомоніли навколо.
— Стусан! До начальника!
— Я тут, Антонію Герасимовичу! Ми всі тут, — нахилився Стусан.

— Слухайте сюди: негайно завізть дві машини піску і дві машини землі. Я тут пом'яв.

Гадаю, цього досить, щоб нагородити цю приру.

— Антонію Герасимовичу, — зам'явся Стусан. — Ви, певно, забули: у мене пупків по отесі... іхати.

— Виконуйте! — долонню зниз.

— Як знаєте. Вам із ями видніше.

— Гончарик! — гукнув потерпів.

— Гончарик слухає!

— Поїдете на асфальтовий завод, привезете два самоскиди асфальту. Чекуву книжку отримаєте у мене, коли виїдете.

— До ваших послуг!

— Тримайте дорожній коток у бойовій готовності! Треба заготи ці виразку на дорозі.

Антонію Герасимовичу, тримайтеся! — заступилися біля ями.

— Мотузку принесіть! Зараз ми вас піднімемо «на-гора»! Хапайтеся! Біра! Біра! Обережно! Давайте руці! Прихили. З благополучним підйомом!

— То я швиденько за піском? — нагадав Стусан.

— Давайте чекуву книжку... гайну за асфальтом, — підійшов Гончарик.

Потім, потім, — підтягнув на шнурок Антоній Герасимович, тримайтеся! — горить. Вам, Стусан, заїзти за отим... треба? Не гайте часу!

Що було далі? Як один казав, чим далі в ліс, тим дорожчі дрова. Антонію Герасимовича «присочили» у місцевій газеті. За що? За яму. Антоній Герасимович відгукував писемно: визнав критику своєчасною і справедливою і так, між іншим, виклав своє особисте бачення багатовекторної зовнішньої політики, заклав до співпраці усі гілки влади, схвалив вчасність деяких указів і постанов,



узяв під сумнів доцільність виступів за партійними списками, поспішувач Клінтону, нагадав про курс американського долара, визнав, що вчора він не був готовий балотуватися на якесь серйозне посаду, а ось сьогодні — будь ласка! Запевнив співвітчизників, що знає, як поліпшити економічну ситуацію в державі у кілька разів за кілька днів. Знає, але не скаже, бо в нас уміють зліпсувати хорошу лєю. А він цього, ой, як не хоче. Тому каже — коли його, Антонію Герасимовича, обєруть... Куди? Хай вирішує народ. Народ розумний. Він усе знає.

Письмово відповідь на критику надрукували в місцевій газеті. Про автора голосно заговорили.

Антонію Герасимовичу зацікавилися місцеві радіомовлення. Його запросили до мікрофона.

Антоній Герасимович повторив свій недавній виступ у газеті.

Емоційний виступ по радіо приніс Антонію Герасимовичу широку популярність.

Через кілька днів Антонію Герасимовича у святковому вбранні показали по місцевому телебаченню на тлі ями, з якої, власне, все й почалося. І паління, і злеті. Антонію Герасимовича повторював свої виступи по радіо і в пресі, аналізував економічне становище, обіцяв його поліпшити у кілька разів за кілька днів.

Місцева кінохроніка почала готувати документальний фільм за участю тепер уже добре відомого Антонія Герасимовича. А яма?.. Про неї теж не забули. Її терміново заливало бетоном.

Кажуть, що то робить фундамент, на якому стоятиме пам'ятник Антонію Герасимовичу. Звичайно, який його обєруть... Куди? Це вирішує народ. Він розумний, він знає.

Микола ВОЗІЯНОВ.

Мал. Едуарда МЕРА.

Як гартувати сталь!..

Доки ще нам, люди добрі, борастися у злиднях та розбраті? Розумні люди кажуть, що тримайте нас, поки не сформуються та не зміняться в Україні рятівний середній клас. Але йому, бідолашному, дошкульне на світі усе: від народного обрання до податкового мільйонера, і немає тому спочину, як казав поет, і краю немає... День у день сушу я — патріот і громадянин — свою похмільну голову над розв'язанням цієї долесної проблеми.

Поміркуємо ж разом, дорогі мої, в яких пекельних муках отой нещасний середній клас формується?

Постукайтеся, заради нашого спільного народного блага, у котрийсь із кождиків поверхів так на чотири — п'ять і запитайте у гостинного господаря, як він, бідолаха, потрапив до омріяного середнього класу?! У відповідь, гарантую, на вас або бультер'єрів наїхнуть, або гумовими кудями почастують. Тому що немає у сфері побуту більш брутальної та інстакційної теми, аніж подорожі трудовою або бойовою біографією представника героїчного українського середнього класу. Не вірите — суньте носа в бізнесові справи будь-якого знаного, шанованого та провісцяючого достойника і вам швидко відлупить вашого носа разом з необачною головою. Тому що ні СБУ, ні ЦРУ, ні навіть самому МОСЦАДОВі не люблять розножати, в якій касі і за які такі труди праведні отримано грошки на всю що стриману розкіш...

Але існує легка, як пір'їнка, та могутня, як кам'яна брила, ідея абсолютного національного порятунку, ім'я якої — все-народні вибори до середнього класу...

Наше спасіння перелусім — це поправка до конституції, яка проголосувала б право кожного українця обирати та бути обраним до середнього класу. Звичайно, вибори мусять бути облаштовані путно, тобто через повну успішність злагоди. А це означає відведення для кандидатів у середній клас справлених квот на пропорційній основі, починаючи від хитросплетіння гілок влади, дивовижного розмаїття політичних партій, профспілок, громадських організацій і трудових колективів та закінчуючи соціальними прошарками та групами. А відтак увесь цивілізований світ милуватиметься не лише поправками до конституції США, а й геніальною поправкою до Конституції України, за якою всі громадяни вільно держали б Президентом до останнього бомжа — матимує рівне право легітимно потрапити до середнього класу.

Уявіть собі, що колектив вашого колись могутнього підприємства, а нині стоячого навколівши карлика, висуває кандидатом на вибори до середнього класу колишнього переловника виробництва, знаного раціоналізатора, ударника комуністичної праці, депутата райради тощо. І от у суворому довобі з якимось червоним директором або авторитетним

бомжем перемагає ваш висувець — виграв безплатний (за бюджетні кошти) престижний котедж, «Мерседес», дачу на Канарах, рахунки в банках. Безмежна радість та відчуття торжества справедливості охоплює вчланий електорат. Люди почуваються щасливими і від абсолютно прозорого використання бюджетних коштів за їх конституційним призначенням — на благо обраного представника трудового народу. До того ж робітничка «кісточка» не стане бездумно проїдати народні кошти, а вкладає їх у підняття з колін рідного заводу. Поступово закрутиться виробництво і поповниться бюджет. А мура влада розширюватиме й розширюватиме квоти для кандидатів до середнього класу. Врешті його стане так багато, що без проблем буде утримувати за рахунок благочинності й решту нашого багатостраждального народу. Отоді всі ми і скажемо могутнім всеперамагаючим хором: «Нарешті незалежна провінція Україна відбулася!» І зробив її такою ж свідомістю, найпереловішій і найзможнішій працелюбній середній клас.

Теперехи ви бачите, що до щастя і добробуту народного лише один крок. І зробити його треба так, щоб потім не було соромно за безцінно прожиті роки... Алже шанє потрапити до середнього класу, як і життя прожити, дається, як вчили нас гартувати сталь, один лише раз? Гартуймося ж, панове!..

Юрій БОЛЬШАК.

Сім мішків гречаної вовни

Виберемо найдостойнішого!

Хто за незалежність, демократію, справедливість, добробут — голосуйте за нашого кандидата (за винагороду)!

Спорт

У бігу на 100 метрів серед жінок першою була наша Олександра Скоркіна, яка раніше всім була відома як Олександр Скоркін.

Відазначилися

Відміно пошпашовали лісоруби Задубайського району. За кілька днів вони вирубали в районі сім дерев. Правоохоронці оголосили розшук цих лісорубів.

Демократія на марші

Незважаючи на те, що на виборах президента Бананового Мармазанду за Джона Гріція не було віддано жодного голосу, він усе-таки одночасно обраний президентом.

Новинка

У магазині «Усе для нових українців» надійшли в продаж золоті унітази (одноразові).

Щасливцеві

Мільйонного безробітного зареєстрували вчора

Оце радість!..

— Ой, Зін, зі мною так трапилося, так трапилося! — переступивши поріг, защебетав Сінкар до Дружину.

— Що саме?

— Та ти не повіриш!

— Ну-ну?

— Тепер нам такий прибуток, такий прибуток!

Тобі підвищили платню?

— Де там! Хоч би видали, що належить.

— Повернули гроші, які ми, йолоти, вкляли у трасу-то сміхачів?

— Еге ж, зараз.

— Дішлася, нарешті, черга на квартиру?

— Е, в старі часи не отримав, а тепер?

— Сміхач випав? Від іноземного родича?

— Зайди? Мої всі тут, до того ж біди, як церковні міші.

— Як виявився тисячним як якийсь там відвідувач, і тоби випало імпортне авто чи принаймні телевізор? —

видавала далі свої версії дружина.

— Атож, з моїм знаєм.

— Ну, тоді не знаю. Кажі!

— Іду я оце вранці на роботу в трамвай. Проходив кондукторка і вимагав в пасажирів гроші на проїзд.

— Ну то й що?

— Наближається... і йде собі далі. Не заперочував, навіть узяти квітка!

— Прогавила.

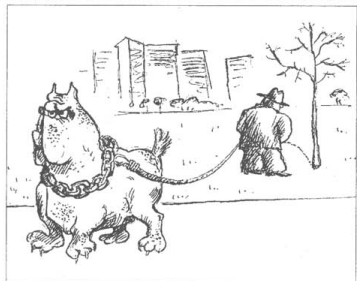
— У тому-то й річ, що ні.

Пересідаю далі в трамвай — там те саме. І у вечері, коли вертався додому, те ж — кондукторки не звертали на мене ніякої уваги. Розумієш, що це означає?

— Що?

— Вони гадають, що я вже пенсіонер! Тобто маю вигляд на шістьдесят чи навіть більше. А мені ж тільки переверело за півста! Лише півста! Оце радість так радість!..

Савелій ЦІПІН.



в м. Кизияківську. Йому в урочистій обстановці вручили повну тарільку супу і дозволили сказати в мікрофон усе, що він думає про керівництво.

Еволюція

Поет — одруження — прозаїк.

Олександр ПЕРЛЮК.
Мал. Сергія БІЛОКОНЯ.

Байка

Кіт у мішку

У неділю на базарному товчці
Коти ж Охрім лину членичу
Таки розгледів узявся
За лозину,
Щоб жирного кота добру
Поперелувати за шкуру,
Навіть лишку,
Той зрозумів, не варто
Лазаря сіпати,
І тшчком-котком втік
Подали,
З собою прихопивши
Кушенє сала,
І мурмотів образено
— Так, я не згнів, але ж
Він лопотів,
То все Охрім наклеп
На мене зловид,
Відпудлювати я себе
Не дам,
Свободу
Й недоторканності котам!
Мораль проста
Відріжте лапери котів
Такими стали, скільки
Не крути,
Лише тому, що їх в мішках
Купляли
І вчасно за грихі
Не лупцювали.

Віктор СИВОПЛЯС.

Чому ми — другорічники...



Перший вихід у вищий хокейний світ для нашої збірної завершився повною невдачею. Вона залишилася на другий рік і їй належить переказувати в листопаді. У першому турі українські хокеїсти знову спробували вибороти путівку до групи А. Суперники там, до речі, солідні: Латвія, Казахстан і Великобританія.

Утім, це справа хоч і недалека, але майбутнього. А сьогодні хочеться розібратися в ситуації, що виникла на арені «Олімпіа-холл» у норвезькому місті Хамарі. Там наша збірна програтила три матчі з трьох, закінчила три шайби і пропустила тринадцять. Для того, щоб було легше зорієнтуватися в причинах нашої невдачі, наведемо оцінку статистики. Цифри розповідають, яка кількість хокеїстів у країнах — учасників чемпіонату, скільки там козванок зі штучним льодом:

Норвегія — 7 500 хокеїстів — 29 козванок, Канада — 992 000 — 3 000, Словаччина — 18 000 — 68, Італія — 7 422 — 64, Латвія — 2 500 — 18, Швейцарія — 25 000 — 112, Франція — 16 098 — 99, Швеція — 85 000 — 624, Австрія — 7 661 — 98, Чехія — 48 844 — 143, США — 330 531 — 1000, Японія — 27 000 — 105, Білорусь — 1 000 — 6, Росія — 53 811 — 97, Фінляндія — 112 500 — 151, УКРАЇНА — 800 — 4.

Як бачимо, окрім білорусів, ми вражаюче поступаємося за цими чим не найважливішими показниками решті європейських команд. Хоча і в цій країні останнім часом збудовано кілька хокейних споруд. Зокрема, суперсучасний палац у Мінську. І все ж, чому ми так безпорадно діємо в поєдинку зі збіркою Білорусі (1:6)? Невже не могли поборотися з сусідами на рівні? Адже в чемпіонаті СЄХЛ ми «лускаємо» тамтешні команди, мов на-

сіння. У разі успіху могли б зачепитися за лігу найсильніших.

Однак не все так просто, як здається на перший погляд. До білоруського колективу не було включено жодного хокеїста з команд, що виходять до Східно-Європейської ліги. Перевага віддавалася лише тим, хто виступав виключно в зарубіжних клубах. Є серед них представники НХЛ, команд Німеччини, Росії, Чехії, нижчих професійних ліг США і Канади, Словаччини.

Суттєво те, що білоруський хокейний ансамбль не знає помітних змін ось уже не перший рік. За п'ятьма в нього виступи в групі А, місце у вісімці найсильніших на Олімпіаді-98 в Нагано і дев'ять — на чемпіонаті світу-99. Кажуть, на підготовку до виступів у Норвегії уряд цієї країни виділив суму в доларах із багатьма нулями.

А що мали ми? Збірку України підтримували лише в Києві: міська держадміністрація на чолі з Олександром Омельченко, який протягом останнього року є президентом ФХУ, та міськпрофрада (голова Микола Верес). Отже, про серйозну державну підтримку національної збірної, на жаль, говорити не можна.

У перший зустріч з фініми, які до речі, стали срібними призерами, ділячи досвід добре. Могли зачепитися за нічию і в тому поєдинку, і в трі з росіянами, — каже найсильніший, на думку багатьох, хокеїст у складі збірної України, захисник Сергій Кіменцев. — Дуже добре, це відзначали і преса, і фанати, зіграли наші воротарі Шундров в Б'юхін. Але...

— **Отже збірка України могла поєстися у своїй групі місце вище за четверте?**

— Гадаю, так. І матчі зі білорусами був для нас останнім шансом. Виступати — нікуди. Проте в діях наших хокеїстів не було взаємозуміння, яке дуже важливе в таких поворотних поєдинках. Не вистачало нам і майстерності. Вітім, усі билися, як могли. Що ж, тренуватимемося для того, щоб восени знову пробитися до

групи А. Звичайно, прикро, що вилетіли. Але на те була важлива причина. Ми не мали досвіду виступів на такому рівні. Однак учитимемося на помилках. Попереду ще багато часу. Зверну увагу на те, що не всі найсильніші українські хокеїсти змогли виступити за збірку...

До речі, про головних персонажів. Лідерами, скажімо, у збірних Росії та Фінляндії були представники НХЛ, відповідно, Олексій Яшин («Оттава Сенаторс») і Тіму Селяне («Анахайм»). Гадаю, присутність у лавах українців Дмитра Христинця, безумовно, додала б впевненості решті гравців. Та, на жаль, Дмитровий «Бостон» тоді борювався за Кубок Стенлі.

А тепер надаю слово головному тренеру збірної України **Анатолію БОГДАНОВУ**. — Ми як ніяк не думали про поразку від білорусів, бо вважали, що наша команда не гірша за білоруську. Почався матч для нас зовсім непогано. Вже на 15 (!) секунд закінчили шайбу. Проте далось звикати нервово напруженню. Наші хокеїсти припускати численних помилок. Навіть досвідчені майстри. Такі, як Годинюк, котрий багато років грав у клубах НХЛ. Але через Олександрових похибки нам забили дві перші шайби.

Значна частина гравців збірної України виступає в СЄХЛ, рівень якої далекий

від вимог групи А. І не випадково, либонь, у складі команди Білорусі не було жодної людини звиди.

Не можемо не відзначити й того факту, що група, до якої ми потрапили, була найсильнішою на цьому чемпіонаті. Ми назвали її групою смертників. На жаль, нічим виявилися ми.

— **А чи не повториться хамарська історія в майбутньому? Скажімо, повернемось до групи найсильніших, але будемо там знову «хлопчиками для биття»...**

— Трагедія, гадаю, робити не варто. За одного битого, як кажуть, двох небитих дають. Та цього, зрозуміло, замало. Потрібно вирішити багато організаційних питань. Зокрема, необхідна комплексна програма розвитку хокею в Україні. У нас має бути постійно діюча національна збірка з певною кількістю товариських матчів, турнірів. До речі, ми з Олександром Секуаном пращомося на громадських засадах, бо не маємо контрактів. Треба серйозніше поставитися до розвитку дитячого хокею. А поки слід зробити ревізію всіх наявних сил, окреслити коло кандидатів. І працювати, не складаючи рук, готуватися до майбутніх виступів серйозно, планомерно, наполегливо...

Виктор БРАНИЦЬКИЙ.

Хамар—Київ.

Лише результати

Футбол. Першість країни. Перша ліга. 32-й тур. ЦСКА-2 — «Чорноморськ». 2:0. Улянський, 57. О. Олександренко, 72. На 87-й хв. армієць Пахолок не реалізував пенальті. На 82-й хв. з поля виключено одесита Гусейнова (дві жовті картки). **ФК «Черкаси» — «Металург». 3:1. Косирін, 13. Чіпа, 59. Назімов, 76. «Миколаєвськ, 45. «Полісся» — «Торпедо». 2:1. Паршин, 40. Козакевич, 69 — Приходько, 36. **ФК «Вінниця» — «Шахтар-2». 1:0.** Скоропад, 82. «Шахтар» — «Динамо-2». +:-. «Сталь» — «Десна». 1:0. Манько, 84, з пенальті. «Кремінь» — «Буковина». 3:1. Магдів, 43. Янковський, 70. Сичов, 89 — Гунчак, 34. «Полтавтехніка» — «Полісся». 1:1. Богатирьов, 8 — Машок, 71. «Нафтовик» — «Факел». 1:1. Бермудес, 62 — Вікарюк, 62. «Вір-Сун» — «Волинь». 1:0. Острівний, 53.**

Лідирують: «Динамо-2», «Торпедо» — по 71 очку, «Чорноморськ» — 57, **ФК «Черкаси»** — 55, **ФК «Вінниця»** — 50. Наступний тур відбудеться 25 травня.

Реклама

Відкрите акціонерне товариство «Віта»

Запрошує акціонерів на загальні збори, які відбудуться 6 липня 1999 року об 11 годі за адресою: Київська область, м. Біла Церква, Сквирицьке шосе, 29.

Порядок денний:

1. Про збільшення статутного фонду товариства та додаткову емісію цінних паперів.
2. Про зміни до статуту товариства.
3. Про затвердження підставити локальних нормативних актів.
4. Поміщення про збільшення статутного фонду.
5. Збільшення статутного фонду здійснюється шляхом додаткової емісії акцій з метою залучення коштів, необхідних для розвитку виробництва. Розмір збільшення статутного фонду — 724 094,5 гривні.

Проект зміни до статуту:

1. Статті 30 та 32 статуту викласти в такій редакції: «Ст. 30. Статутний фонд товариства становить 979 227 гривень. Ст. 32. Статутний фонд поділено на 3 916 908 простих іменних акцій номінальною вартістю 0,25 гривні».
2. Плануються додатково випустити 2 896 378 простих іменних акцій номінальною вартістю 25 коп. кожна на загальну суму 724 094,5 гривні.
3. Акції розповсюджуються шляхом відкритої перелатки.
4. Акціонером надається переважне право у придбанні акцій додатково випущеного перед особою, яка не є акціонером.
5. У разі перевищення розміру статутного фонду перелаткою, заявляє перелатка відхиляється згідно з перелом перелатки в кінці перелатки.
6. Перелатка починається на 11-й день після публікації інформації про емісію акцій в 8 годі у приміщенні кабінету головного інженера ВАТ «Віта» і закінчується через три дні.
7. ВАТ «Віта» відшкодує збитки, пов'язані із зміною статутного фонду. Реєстрація акціонерів 6 липня 1999 року з 9.00 до 10.30.
8. Для участі у зборах акціонером необхідно мати документи, що посвідчують особу, а для довірених осіб додатково — довірення на право участі у зборах, оформлене згідно з вимогами чинного законодавства. Телефон для довідок 6-14-38.

Правління ВАТ «Віта».

Арбітражний суд Донецької області (340105, г. Донець, б-р. Пушкіна, 34) возбудив дело о банкротстве: № 18/114 б. Волноваського ГТТП рабочего снабжения, юридический адрес: 342300, г. Волновата, Донецкой области, Волновасского района, ул. Шевченко, 55, р/с 2600330155030 в Волновасском АК ПИБ «Украина», МФО 334646, код ОКПО 01101790.

Арбитражний суд Запорізької області (330006, г. Запоріжжя, ул. Шаумяна, 4) рассматривает дело № 5/2-61 о банкротстве ООО ПКФ «Неотейл», г. Запоріжжя, п-т. Ленина, 170-6, р/с 26001301300342 в Орджоникидзевском отделении АК «Проминвестбанк» Украина.

Претензии принимаются в течение месяца со дня публикации объявления.

ВАТ «Торговий центр» повідомляє, що повторні перші загальні збори ВАТ «Торговий центр», які відбудуться 4 червня 1999 р. о 12.00 (256400, м. Біла Церква, вул. Сквирицьке шосе, 194, Будинок культури КП БД ДБК) доповнити порядок денний про заяви акціонерів і рішенням правління пунктом 10: Реорганізація і виділення по ВАТ «Торговий центр».

Арбітражний суд Закарпатської області (294000, м. Ужгород, пл. Народно, 4) порушив справу № 6/65 про банкрутство ВАТ «Завод залізобетонних виробів», м. Ужгород.

Юридична адреса та реквізити: Закарпатська обл., м. Ужгород, вул. Грайніта, 14, р/р 26006301200618 в АКБСР «Укробанк», Закарпатська область на дирекцію, код 09312014, МФО 312011.

Претензії кредиторів та заяв можливих санаторів приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Арбітражний суд Волинської області (263005, м. Луцьк, вул. Грушевського, 30) за заявою підприємця Чуйко А. Б. м. Волинськ-Волинський порушив справу № 1/79-Б про банкрутство торгового підприємства «Престиж» ЛТД м. Новолинськ, м-н Шахтарський, 1, р/р 2600730155 в Новолинському ВОБ 6519, МФО 303321.

Претензії кредиторів приймаються протягом 1 місяця з дня публікації оголошення.

Печать предприятия «У. П. С. А. МЕДИКА Украина» считать недействительной. Идентификационный код № 16479921.

Утеряный оригинал свидетельства № 16479921 о государственной регистрации субъекта предпринимательской деятельности предприятия с иностранной инвестицией «У. П. С. А. МЕДИКА Украина» считать недействительным.

В Арбитражном суде м. Киева (252030, м. Київ, вул. Б. Хмельницького, 44-в) знаходиться справа № 1/138, порушена за заявою Промінвестбанку України про визнання банкрутом товариства з обмеженою відповідальністю «Вулком молдів» «Несиміон-Лубова, п/р 26000301674 у Головному операційному управлінні Промінвестбанку України, МФО 300012, юридична адреса: 252039, м. Київ, проспект 40-річчя Жовтня, 22.

Заявля з майновими вимогами до боржника, а також заяви санаторів приймаються Арбитражним судом м. Києва протягом одного місяця з дня опублікування цього оголошення.

Арбітражним судом Закарпатської області (м. Ужгород, пл. Народно, 4) порушено справу № 7/22 про банкрутство СП «МВШ» (с. Концово, вул. Радянська, 95).

Претензії кредиторів та санаторів приймаються протягом місяця з дня опублікування інформації.

Арбітражний суд Харківської області (310022, м. Харків, пл. Свободи, 5, Держпром, 8-й під'їзд)

Заявляє справу № 10901/77-74 про визнання банкрутом Акціонерного товариства «Ріс» (м. Ізюм).

Юридична адреса: Харківська область, м. Ізюм, вул. Електриків, 3, п/р 26005301760040 в Ізюмському відділенні АК ПИБ, МФО 351492.

Претензії кредиторів приймаються протягом місяця від дня публікації оголошення.

Броварська ОДП повідомляє про те, що Арбітражним судом Київської області (252033, м. Київ-33, вул. Жилинська 58-б) порушено справу про визнання банкрутом ТОВ «Слім» (Київська обл., м. Бровари, вул. Возз'єднання 5-а, кв. 82, р/р 26007000093001 АТ Броварська філія «Укрінбанк», МФО 321808).

Заявля кредиторів і санаторів приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Арбітражний суд Харківської області (310022, м. Харків, площа Свободи, 5, Держпром, 8-й під'їзд) порушив справу № 4023/77-74 про банкрутство ТОВ «Услуга» (Харківська область, Первомайський район, м. Первомайський, р/р 26009301780079 у АК ПИБ м. Первомайський, МФО 351470, код 21268347).

Претензії кредиторів приймаються протягом місяця з дня публікації оголошення.

Товариство з обмеженою відповідальністю «РАМЕКС» (ЄДРПОУ 24741528, реєстрація за № 11095 в Московській РДА) повідомляє про свою ліквідацію. Претензії кредиторів приймаються протягом двох місяців від дня публікації оголошення за адресою: м. Київ, пр-т 40-річчя Жовтня, 100/2.

Вихарнені печатки, оригінали статуту, установчого договору та свідоцтво про державну реєстрацію ТОВ «РАМЕКС» за № 11095 від 3.04.97 р. ЄДРПОУ 24741528 вважати недійсними.

Велосипеда не треба винаходити. Його потрібно випускати

Голова правління ЗАТ «ХВЗ»
Леонід ОРЛ

*Кілька років тому відомий депутат І. Юновський мріяв пере-
сидати всіх громадян незалежної України на велосипеди. Й
справді, ідея добра. І в плані оздоровчому, а тим паче еко-
номічному. До того ж у нашій державі й відповідне виробництво
є. Невідомо одне: чи зможе Харківський велосипедний, який ни-
ни відроджується, розраховувати на підтримку можновладців,
аби посісти своє гідне місце під сонцем серйозно і надовго.*

ХВЗ (нині ЗАТ «Харківський велосипедний завод») історією судилося стати першотомним вітчизняного велосипедобудування. Єдиний у колишньому Союзі (потужність — до 1 млн. одиниць продукції на рік) завод з виробництва швидкісних і туристичних велосипедів тривалий час був законодавцем нових технологій у галузі. Пік виробництва припав на 1985 рік, коли власло зібрати 865 тисяч велосипедів. У 1990—1997 рр. настала чорна смуга, коли різкий спад чергувався з ще різкішим. Справа дійшла до того,

практично розрахувався за енергоносії.

— Оборонних коштів у нас же немає, адже доводиться працювати у складному законодавчому та економічному полі, де всім верховодить його величність бартер, — журиться генеральний директор ХВЗ Леонід Орел. — Ту саму сировину беремо в обмін на продукцію. Втішало, що до долі підприємства не байдуку в Кабміні, облдержадміністрації. Підтримка для нас нині — найголовніше. Завдяки їй підприємство тепер серед найпріоритетні-

Нове керівництво заводу рішуче пішло на створення відділу зовнішніх зв'язків і маркетингу, який вивчає попит і пропозиції ринку. Є перші результати. Якщо казати про замовлення, то вони у харків'ян є. Коли економіка на «автопilotі», завантаження для підприємства — гольовне. Нині ХВЗ виконує програму вартістю 10 мільйонів гривень для Грузії, виробляючи колеса для інвалідних візків. Першу партію (500 штук) вже відвантажено замовникові. Шомісяця харків'янам належить виробляти і відправляти до Грузії по 8 тисяч одиниць продукції. Нагадують зв'язки з Росією та Прибалтикою, де українські велосипеди обмінюють відповідно на гуму та ланцюги. (До речі, віднедавна АТ виробляє всі комплектувальні, крім названих вище, власними силами, створивши виробництво пластмаси). Польща замовила тандеми, а Німеччина запропонувала виготовити 50 тисяч спортивних велосипедів з відкритою рамою. Є замовлення на поставку продукції з Казахстану, Туркменістану. Щоб замовлення контракти не вичерпувалися, ХВЗ має намір в кожному обласному центрі України створити центри з реалізації і технічного обслуговування велосипедів. Шкода, що без підтримки на найвищому рівні ця корисна справа рухається досить повільно. Такі точки збуту продукції АТ уже кілька років існують в Харкові, де весь час здійснюють продаж усіх новинок підприємства.

Радісно, що якістю на Харківському велосипедному зайнялися серйозно й надовго. За рахунок нових технологій, ноу-хау, запровадження замість паювання зварних вузлів вона зростає на 30%. У підсумку виходить, що порівняно з провідними європейськими виробниками аналогічної продукції ми ще програємо за дизайном, але за міцністю вже не поступамосся. А незабаром, прийнявши так вважає генеральний директор, значно покращимо зовнішній вигляд велосипедів. Для цього треба відмовитися від фарб і лаків, які на завод поступають з Білорусії, і перейти, як це було раніше, на якісніше покриття. З подання директора на заводі завершується створення нового цеху. Це буде новий полігон для виробництва сучасних моделей дрібносерійних велосипедів. Досвід у харків'ян тут значний: свого часу ХВЗ випускав машини типу «Тахеон» для професійних спортсменів, на яких вони здобували олімпійське золото.

Безперечно, не кожне підприємство може похвалитися тим, що зуміло зберегти у своєму складі спортивну школу. «Олімпія» — так називається спортшкола — працює успішно, підготувавши на сьогодні 6 майстрів спорту міжнародного класу. Крім неї, завод утримує на



своєму балансі розгалужений житловий сектор, намагається розв'язувати гострі соціальні проблеми трудящих. Значною мірою цьому сприяла зміна форм власності підприємства в 1994 році. Всі 4 млн. акцій належать трудовому колективу, у якому 7461 акціонер. Про дивіденди доводиться хіба що мріяти, адже отримуваний прибуток йде на погашення боргів, а рентабельність виробництва «з мінусом». Хоча Леонід Орел «мінус» 39% у 1997 році довів до «мінус» 19% торік. Сподівається досягнути найменшої негативної позначки рентабельності в нинішньому, щоб, збільшивши обсяги відвічі, заробити перші дивіденди.

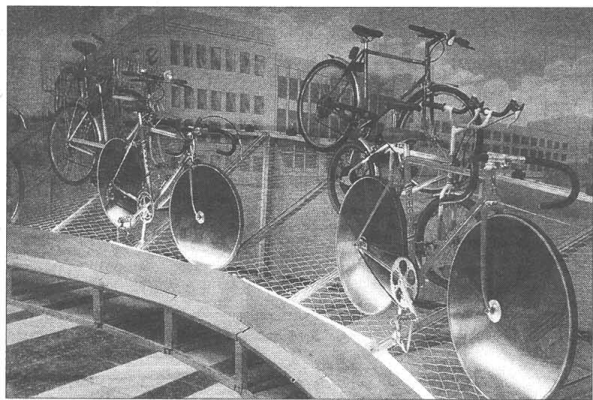
Як кажуть, Бог у поміч. Зважаючи на те, що ціна на продукцію ХВЗ відносно доступна, а сам завод працює з темпами, що зростають, нічого неможливого у цьому немає. От аби влада, виконавча і законодавча, розклакла тут така. Якщо в 1997 році за добу ХВЗ видавав «на-гора» 100 велосипедів, то сьогодні — 800, проте 600 з них йдуть на борги, ПДВ, Чорнобиль, Пенсійний фонд... Нема чого тут велосипеда винаходити. Адже набагато простіше зробити один 30-відсотковий податок від підприємства. Від цього буде користь кожному українському товаровиробникові...

Виходить, ідея депутата І. Юновського переоснастити все населення на велосипеди має під собою грунт. Аби було бажання, і тоді нинішній гривня, вкладена в потрібну справу, вже завтра дасть десять.

Сергій ТРОЦЕНКО.

Харків.

Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.



що колись успішне підприємство «докопалося» в 1997 році до 31 тисячі машин.

Як знати, чим скінчилося б це прогресуюче тупцювання на місці, коли б у вересні минулого року біля керма АТ не стала нова команда, яку очолив колишній заступник генерального директора Леонід Орел, до речі, обраний трудовим колективом і головою правління акціонерного товариства. Нове керівництво по-новому поглянуло на проблеми виробництва і реалізації продукції, що накопичилися. Інший підхід не зміусив довго чекати. З вересня минулого року завод почав повільно, але впевнено вибиратися з прірви, до якої за останні кілька років скотилися практично всі флагами союзного виробництва. Кілька цифр. 1998 рік — 66 тисяч велосипедів (половину виготовлено в IV кварталі). І квартал 1999 року — вже 35 тисяч. Мало того, нинішнього року ХВЗ вперше за останні десятиріччя піде на рекорд, «змахнувшись» на виробництво аж 140 тисяч велосипедів. І судячи з усього, тут немає й частки вихлявання. Наступного року випуск продукції сягне 280 тисяч, а ще через рік — півмільйона штук, що, за підрахунками фахівців, становить потребу України.

Лише кілька місяців — і ситуація на ХВЗ змінилася докорінно. Завод міцно посів 3 місце в Харківській області із заробітної плати (середня — 268 гривень на місяць), додатково працевлаштував 300 осіб, довівши тим самим кількість працівників до 2 тисяч. І не біда, що зарплату поки в АТ видають продукцією. Тут точка зору керівництва цілком зрозуміла: спочатку слід розрахуватися з боргами, «спішно» накопиченими за попередні роки. А це немало — 20 мільйонів гривень. Усього за півроку половину цієї суми вдалося погасити. Крім того, завод ретельно сплачує кошти до Пенсійного фонду, місцевого бюджету,

стих. Якщо конкретно, то ХВЗ — у п'ятірці «лідерів». Це, звісно, приємно усвідомлювати. Сподіваємося, що для нашого заводу, який оволодів 20 найновішими моделями велосипедів (складаний, підлітковий, гірський, 3-колісний вантажний, спеціальний для поштарів та інші) це допоможе успішно завершити розпочату реорганізацію і модернізацію виробництва. Велосипедна продукція була й залишається однією з найбільш високотехнологічних. Економічно слабкій державі «курка, яка може нести золоті яйця», не завадить...

Якщо конкретно, харків'яни дуже сподіваються на надання пільгового кредиту від Нацбанку, але й сама не сидять склавши руки. Намагаються співпрацювати з «Приватбанком». Керівництво АТ, зокрема, вважає, що вже нині реально зменшити собівартість продукції на 50%. Шоправда, зробити це можна за рахунок прямих поставок металу. Не таємниця, що в скрутному економічному становищі нині багато підприємств. А як вирішати «нагорі»?

Ринку від ринку відрізняється. На жаль, наш нагадує базар. Важко зрозуміти парадокс, коли через нерозторопність влади рідний легальний товаровиробник може тільки спостерігати, як «тіньовики» або закордонні конкуренти просто з рук вихоплюють ринки збуту. На шастя, ринок збуту продукції ХВЗ має, хоча частенько «кров псують» білоруси та росіяни. Потрапляють в Україну велосипеди китайського виробництва. Та ось тільки останні у 5-6 разів дорожчі за наші, і з якістю проблеми. Питання закрити найпростіше, збільшивши митні збори на продукцію, що возиться.

Якість і дизайн — це ті два кити, на яких віднедавна ґрунтується виробництво Харківського велосипедного. І це зрозуміло. Інших способів досягнути конкурентоспроможної продукції ще не вигадати.



Якість на ХВЗ зайнялися серйозно й надовго.

Астрологічний прогноз на 24 — 30 травня

ОВЕН. Будете дуже переконливими для оточуючих, почуте чимало улесливих слів і похвалу. З'явиться можливість не наважувати вирішити особисті та сімейні справи. Отримайте пільгові документи і відмовитеся від складної поїздки.

ТЕЛЕПІ. Без особливих зусиль зумієте вирішити грошові та майнові питання. Шість отримайте безплатно, шість із знижкою. Знайдете те, що шукали. Дізнаєтеся про справжню ціну того, що не вважали цінним. Політеша життя прийдє у вигляді компенсації, грошової і соціальної допомоги чи цінного подарунка.

БЛИЗНЯТА. Станете дуже привабливими для оточуючих, причому так, що будете здатні спричиняти просто-таки магнітний вплив. Тому легко виконаєте не лише посередницьку функцію, а й миротворчу, примирну місію. Проте маєте відкинути нестерпні зв'язки і відмовитися від обтяжливого партнера. **РАК.** Важливий підсумок тижня — здобутий душевний спокій і психологічна рівновага. Можна зробити паузу, піти у відпустку чи взяти декілька відлуги. Будете тим, кому можна покластися в жилетку і від кого можна зарядитися вірою, надією і любов'ю. Доля потішить приємними подіями в особистому житті.

ЛІВ. Вас чекає найсправжніше виконання бажань. З вашого боку потрібні лише трохи безкорисливості і співчуття. Щоб досягти бажаного від коханців і дітей, будьте з ними на рівних.

ЛІВА. Нині ви здатні викликати довіру, то ж зумієте прихилити на свій бік потрібних людей і, що особливо важливо, керівництво. Воно виступатиме для вас у ролі благодійника і спонсора.

ТЕРЕЗІ. Найвищою нагородою від Бога стане любов. Вас добре сприймуть люди з іншого кола, легше буде «проникнути» за кордон. У любовних стосунках і в позазі вам допоможе практично чужа людина. Щоб повноцінно використати дари цього тижня, ви маєте все робити самі.

СКОРПІОН. Вас може втішити покупка чи подарунок, як то кажуть, для душі. Дешо придбаєте у безплатне користування. Маючи могутню підтримку, можете відмовитися від важкої праці. У результаті істотно зміняться ваші потреби як споживача.

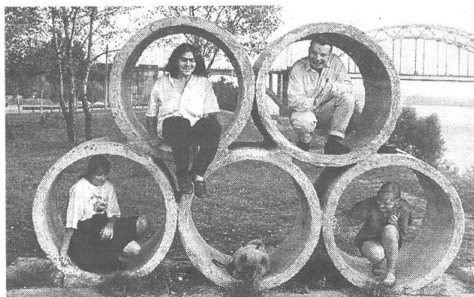
СТРІЛЕЦЬ. Обираючи партнера для справи і шлюб, довіртеся своїй інтуїції і серцю. Можливо, познайомитеся з людиною, яка відповість вашому ісеалові. Крім того, вона — ваша доля, і вона здатна поповнити ваше життя.

КОЗЕРІГ. Займіте посаду або почнете роботу, яка буде вам до вподоби. Але доведеться відмовитися від особистого часу, від старих схем, правил, власних заборонів і шкідливих звичок. Цей тиждень — чудовий час для творчих праць.

ВОДОЛІН. Будете захоплені любовною історією або якись творчим процесом. І лише в четвер і п'ятницю застане суб'єктивних і фізичних труднощів. Вам не завадило б розслабитися і відпочити від травневого напруження.

РИБИ. У вас будуть приємні клопоти, пов'язані з гостями і організацією сімейного свята. Можливо, будете зайняті презентацією або переїздом у нове приміщення. Будете готові до того, щоб завершити якусь справу і покінчити з нинішнім становищем.

Фото з конверта



Київ.

Фото Юрія ПАВЛОВА.

Авторитетна відповідь на непросте запитання

Саме по собі це запитання формується просто: як покинути пия? Відповіді на нього дехто намається самотужки, пробуючи «зав'язати» без спонсорної допомоги. Колись це вдається, а колись — ні.



І саме тоді ті, хто справді має бажання покинути пия, вирішують звернутися за допомогою до фахівців і, як то кажуть, «закодуватися». А разом з цим рішенням з'являються і деякі нові супутні запитання: наскільки ефективним може бути таке лікування і наскільки безпечним?

Власне, «кодування» є народні називають метод, розроблений відомим лікарем Олександром Романовичем Довженком. Його офіційна назва — метод стрессотерапії. Сам Олександр Романович Довженко з приводу «кодування» казав: «Код — міфічне яєсь слово. Алкоголізм повинен у таїнство вірити. Дуже багато в природі таїнств мозку». Ось так і пішло «кодувати».

Лікар психотерапевт-нарколог Тетяна Галюсова, яка працює в медичному центрі сім'ї Олександра Довженка «Ваше здоров'я» і багато років застосовує на практиці згаданий метод, так усе пояснює: «У хворих на алкоголізм у корі головного

мозку існує хворе вогнище збудження — це нервові клітини, які постійно функціонують і звідки саме й надходять імпульси, що провокують виникнення погугу до спиртного. В процесі лікування це хворе вогнище блокується і на його місці формується здорове, яке є головним, домінуючим. Вплив здійснюється словом, у стан трансю людина не вводить, вона все чує, бачить лікаря і допомагає йому». І допомога ця, до речі, не зайва. Головна умова успішного лікування — шире бажання самого хворого лікуватися. І над подоланням хвороби завжди працюють двоє: пацієнт та лікар. 50 відсотків успіху — заслуга лікаря, але інші 50 відсотків, за словами Т. Галюсової, заслуга самого хворого.

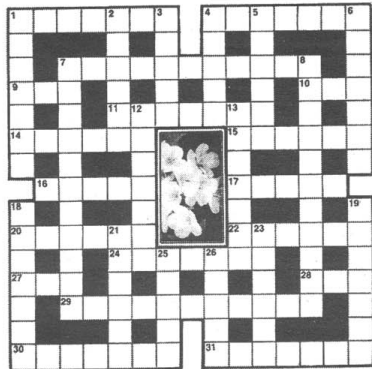
Сергій ГУНЬКО.

Усміхніться!

Не той попутник

Зайшла бабуся до купе вагона, побачила там старого діда та й каже до попутника: — Я прошу вас поміняти мені купе. — Чому? — Бо такого діда я й удома маю!

Іван МАРТИШКО.

Мостиська
Львівської області.

Кросворд

По горизонталі: 1. Плодове дерево. 4. Упадіння свідлопини. 7. Українська громадська дівка, яка створила при вищих жіночих курсах у Києві гурток, а у Львові видавала тижневик. 9. Легендарний князь антив. 10. Антилопа. 11. Поет, інвалід війни в Афганістані. 14. Хвостата мандрівниця Всесвіту. 15. Козацький гетьман. 16. Християнське ім'я княгині Ольги. 17. Відомий французький кінжолостор. 29. Випукло-вгугута лінійка. 22. Футболіст київського «Динамо». 24. Істинний мопоск. 27. Могутнє місто-держава, засноване, за легендою, троянцем Енеєм. 28. Відомий в минулому ліонозист. 29. Система підготовки наукових кадрів. 30. Персонаж казки про сокор розбійників. 31. Пункт зупинки транспорту.

По вертикалі: 1. Сорт кави. 2. Прихильник кубізму. 3. Олімпіада довжини вірша. 4. Місто на Поліссі, відоме з 946 року. 5. Український художник, майстер інкрустації соломом. 6. Навколишня обстановка. 7. Еверест. 8. Прийом вирощування сільськогосподарських культур. 12. Мішечок з дмуханою травою, котру носили на шиї як талісман. 13. Перший поширювач християнства серед германців, «апостол готів». 18. Пісенне дерево Карпат. 19. Безпідставно піднесений настрій. 21. Масова закупівля товарів. 23. Дівчина з поширеної в Європі легенди, яка відмовилася стати дружиною гунського вождя. 25. Іспанський поет. 26. Легендарний цар, котрий створив на Криті могутню морську державу.

Відповіді до кросворда, надрукованого 15 травня

По горизонталі: 1. Сізіф. 5. Стриж. 8. Азіза. 9. «Демон». 10. Завиж. 11. Зорка. 12. Кайла. 15. Наяда. 18. Метагалактика. 19. Атлас. 22. Траян. 25. Олеся. 26. Шериф. 27. Гетит. 28. Ірина. 29. Настя. 30. Чайка.

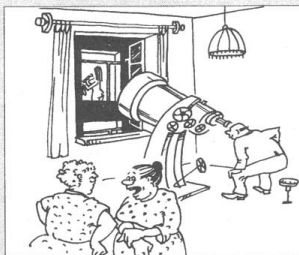
По вертикалі: 1. Судак. 2. Земля. 3. Фанза. 4. Нітрогліцерин. 5. Сазан. 6. Рівня. 7. Жижка. 13. Арешт. 14. Ліана. 16. Автор. 17. Дукля. 19. Аршин. 20. Лорис. 21. Софія. 23. «Антей». 24. Нутка.

Свідцтво про реєстрацію
періодичного друкованого видання —
КВ № 1 від 26.05.1994 р.

Газета виходить 5 разів на тиждень
(крім неділі й понеділка)
українською і російською мовами. Індекс 60955.
Тираж 200320.

Комбінат друку видавництва «Преса України».
252047, Київ-47, проспект Перемоги, 50
Зам. 0311092.
1 2 3 4 6 7 8 9 0

Мал. Бориса РЕВЧУНА.



Редактор номера Віталій СУДДА.

Перший заступник головного редактора АНАТОЛІЙ ГОРЛОВ.
Редколегія: Олександр БІЛИК, Леонід БРОВЧЕНКО,
Віталій ЖЕЖЕРА, Володимир КРАСНОДЕМСЬКИЙ,
Світлана ПИСАРЕНКО, Сергій ПРАВДЕНКО,
Анатолій СОЛОНСЬКИЙ, Віталій СУДДА.

- ♦ За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.
- ♦ Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій.
- ♦ За точність викладених фактів відповідальність несе автор.
- ♦ Рукописи не повертаємо.
- ♦ Листування з читачами — тільки на сторінках газети.

Газета виходить з 1 січня 1991 року.
Адреса БР України:
252019, м. Київ-19,
вул. М. Грушевського, 5.
Адреса редакції:
252047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.
ТЕЛЕФОНИ: для довідок — 441-88-23;
телефакс — 224-72-54;
для відділу реклами — 441-86-50, 441-89-34,
441-89-44;
телефакс — 440-85-62.

E-mail: sekret@golos.rel.com